

INTERNATIONELLA  
AUTOMOBIL & MOTORBÅTS  
UTSTÄLLNINGEN 1905 I STOCKHOLM

APRIL 19 - 30.



GÖTTFRIDIS-LITOGRAF-ARTIERBOLAG - APPELIN HONTER-SELM - BOSTENHAGEN

Pris: 50 öre



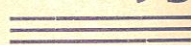
# Schuchardt & Schütte

Verktogs-  
maskiner

Stockholm



Verktvg



Specialmaskiner för  
automobilindustrien:

**Automatiskt** och **halfautoma-  
tiskt** arbetande verktogs-  
maskiner.



**Landis rundslipmaskiner**  
för raka och vefaxlar.



Gisholt-, Warner & Swasey.  
Potter & Johnston  
**revolversvarfvar.**



"Cleveland" & "Acme"  
**Skrufautomater.**



**Kugghjulsfräsautomater.**

**Byfvelmaskiner**  
för koniska kugghjul.



Universal- och enkla  
**Cincinnati fräsmaskiner,**

särskildt kraftigt konstrue-  
rade för arbetande med  
verktvg af modernt, snabb-  
arbetande stål,  
m. m., m. m.



**Kedjor för automobiler.**



**Cystgående specialkedjor**  
för motorbåtar.

Största lager af:

alla slags verktvg och verkstadsförnödenheter.

Äkta "Norton" **Smärgelskifvor.**

Original "Morse" **Spiralborrar.**

**Spiralborrar** af själfhårdande stål.  
**Pressade Spiralborrar.**

## KATALOG

ÖFVER

### INTERNATIONELLA AUTOMOBIL- OCH MOTORBÅTSUTSTÄLLNINGEN

I

**STOCKHOLM**  
19-30 APRIL 1905



ANORDNAD AF

**SVENSKA AUTOMOBIL KLUBBEN**

GÖTEBORG 1905  
GÖTEBORGS LITOGRAFISKA AKTIEBOLAG  
(AFD.-KONTOR STOCKHOLM)



## HANS KUNGLIGA HÖGHET KRONPRINSEN

*Svenska Automobil Klubbens höge beskyddare.*

### Hedersledamöter:

*H. Exc. Riksmarskalken Herr Friherre Fr. von Essen.  
Statsrådet och Chefen för Sjöförsvarsdep:t A. A. Z. Pa-  
lander.*

*Statsrådet och Chefen för Landtförsvarsdep:t O. V. Wirgin.  
Generalpostdirektören Herr Edv. von Krusenstjerna.  
Öfverståthållare R. Dickson.*

*Chefen för Kongl. Jernvägsstyrelsen Generaldirektör M. R.  
Sahlin.*

*Chefen för Kongl. Fortifikationen Generalmajor I. A. C:son  
Bergman.*

*Chefen för Kongl. Väg- och Vattenbyggnadsstyr. Öfverste  
O. T. F. Vijnbladh.*

*Polismästare T. Hintze.*

*Chefen för Generalstabens Kommunikationsafd. Öfversten  
Grefve E. C. G. Oxenstjerna.*

*Chefen för Kongl. 1:sta Svea Trängkår Öfverstelöjtnanten  
N. G. Hallström.*

*Hamnkaptenen C. A. Marcus Linder.*

---

## SVENSKA AUTOMOBIL KLUBBENS

### Styrelse:

*Ordförande: Grefve Clarence von Rosen.*

*v. Ordförande: Direktör Sam Hellberg.*

*Sekreterare: Kapten Ivan Aminoff.*

*Skattmästare: Generalkonsul E. C. Gjestvang.*

### Öfriga ledamöter:

*Öfverste V. G. Balck.*

*Grefve Carl Bonde.*

*Ingeniör V. Wallenberg.*

*Byggmästare H. Dähn.*

*Konsul H. Grebst.*

*Ingeniör Gustaf Ericsson.*

*Friherre Rutger Bennet.*

*Kapten K. A. B. Amundson.*

### Utställningskommitté:

*Grefve Clarence von Rosen.*

*Direktör Sam Hellberg.*

*Generalkonsul E. C. Gjestvang.*

*Direktör John Gisecke.*

*Friherre Rutger Bennet.*

*Ingeniör Gustaf Liedberg.*

### Suppleanter i utställningskommittén:

*Ingeniör Henning Gillgren.*

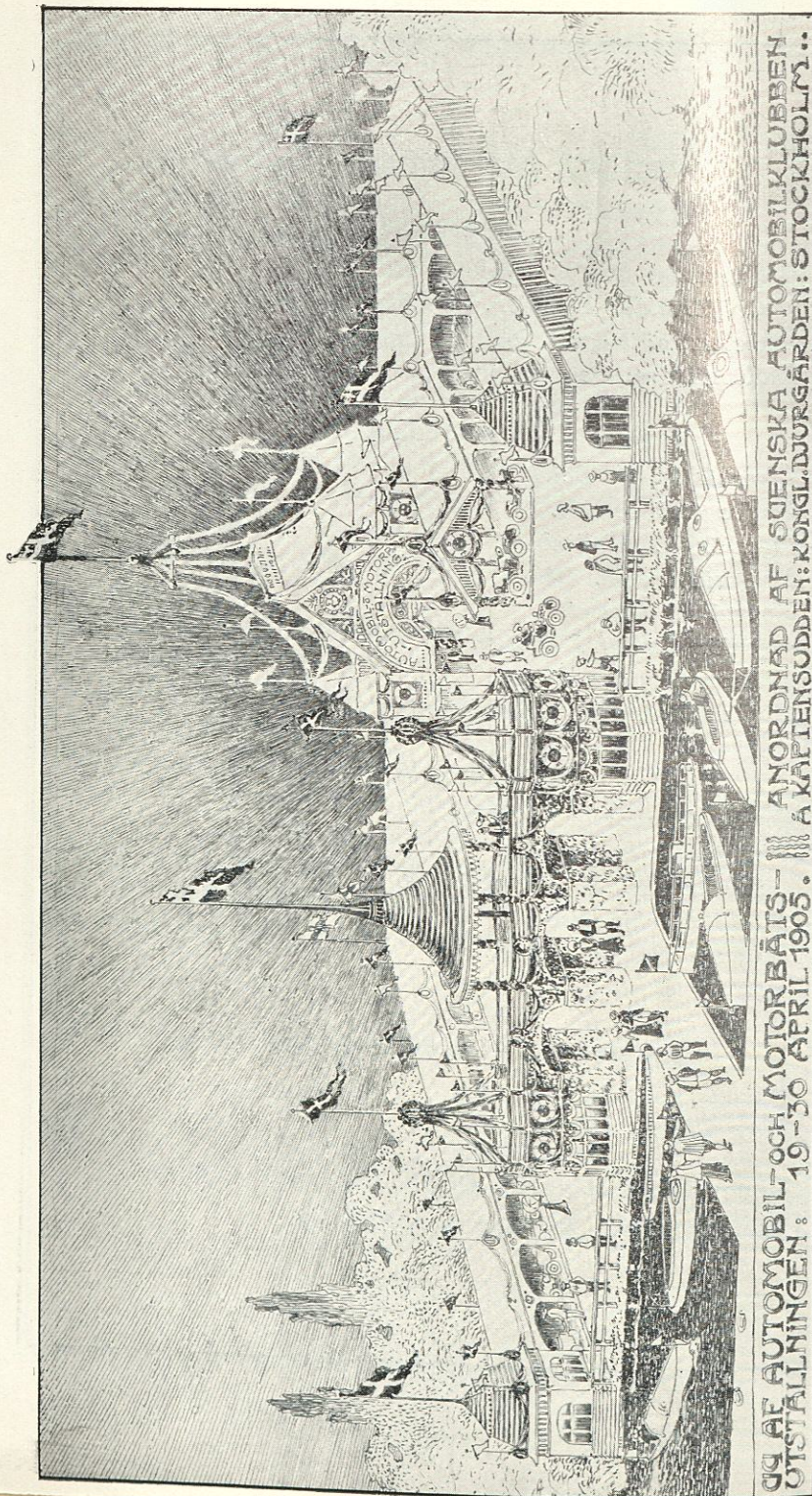
*Herr Charlie Cervin.*

**Generalkommissarie:** *Grefve Clarence von Rosen.*

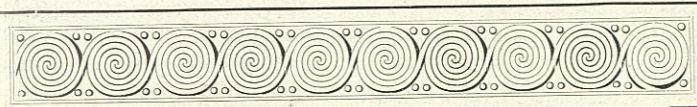
**Kommissarie:** *Direktör Sam Hellberg.*

---

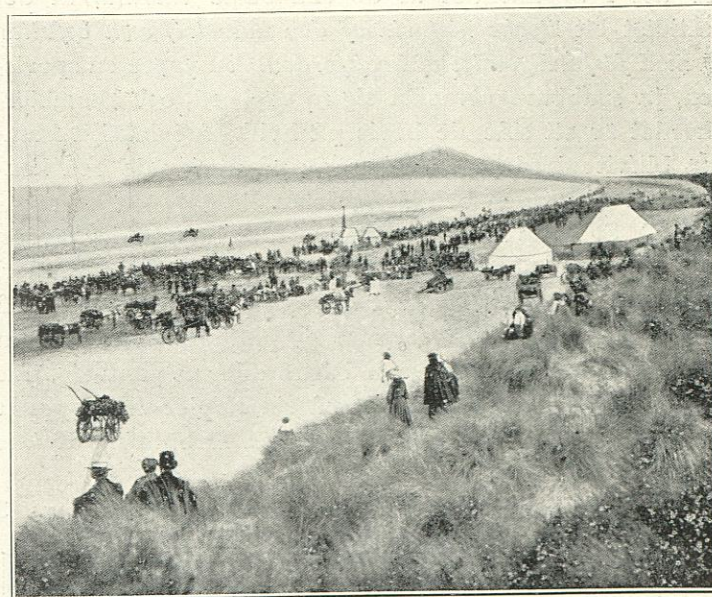




99 AF AUTOMOBIL- OCH MOTORBÅTS- III ANORDNAD AF SUENSKA AUTOMOBILKLUBBEN  
UTSTÄLLNINGEN: 19-30 APRIL 1905. III Å KAFFIENS UDDEN: KONGL. DURGÅRDEN: STOCKHOLM..



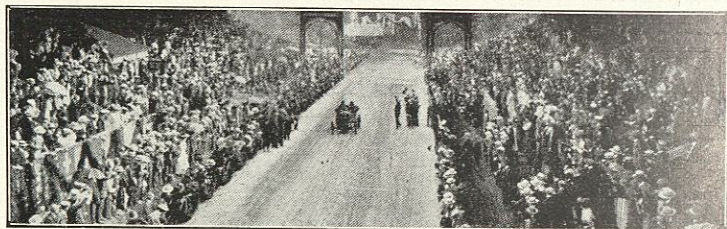
**D**etta är något liknande det som S. A. K. hade tänkt sätta i scen, fast på is-bana, under Nordiska Spelen. — Man ser den nästan spikraka banan på den härliga



Den Irländska Automobilkapplöpningen på Portmarnock Silver Beach.

sandstranden. Åskådarne kunna följa de täflande ifrån starten, där de synas som en liten prick, ända fram till målet, dit de susa i den möjligast hastiga fart, banans bredd och jämna beskaffenhet samt öfverskådlighet uteslutande hvarje moment af fara.





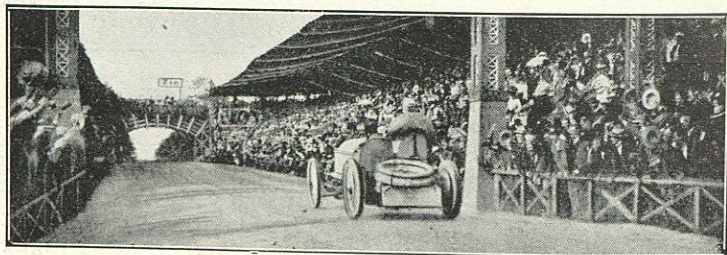
1904 års Gordon-Bennet löpning. Segraren Théry inkommande till målet midt för den kejserliga läktaren. Fotografien är tagen ifrån bron, som synes på bilden här nedan.

### Kilometer-Verldsrekordet per Automobil.

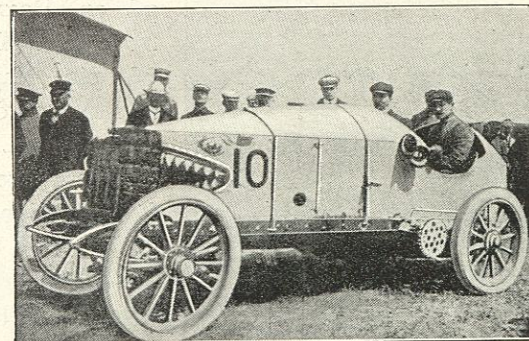
Ett rekords historia är i regel äfven en viss sportgrens historia. I detta fall, där automobilen själf har en så stor del i uppnåendet af de snabbaste tiderna, är det samtidigt ett *stykke historia af den industri, som befattar sig med förfärdigandet af kraftfordon*. Ju yngre en sportgren, ju snabbare utveckla sig nya rekord, och kilometerrekordet är ett slående bevis på hvilka fabelaktiga framsteg blifvit gjorda med afseende på utförande och konstruktion af vagnen och dens delar.

Då C. S. Rolle år 1902 på sin Mors vagn under färden Paris—Berlin uppnådde en kilometertid af  $35\frac{2}{5}$  sekunder, uppväckte detta sensation. I rask följd förbättrades därpå tiderna och ryckvis utvecklade sig perioder, under hvilka en mera långvarig kamp om bättre tider utspann sig, tills i år amerikanaren *Macdonald* på sin Napier-vagn uppnår en tid som på dessa 3 år betyder en förbättring af *icke mindre än 70 procent!*

Rolle's timhastighet var lika med 101,694 kilometer. 3

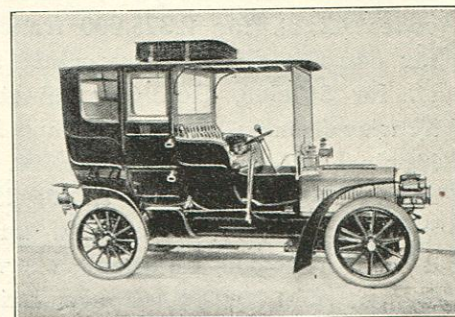


Théry vid målet sedd från motsatt sida.



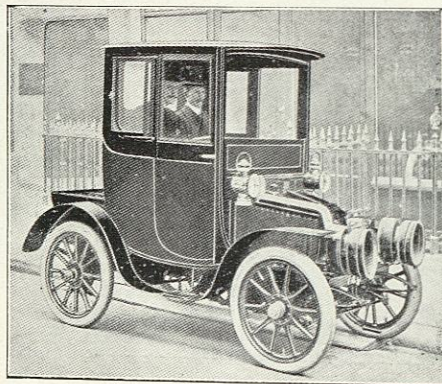
Ett "Monstrum", Rougier's Turcat-Méry-vagn, som slutade 3:dje i Gordon-Bennet-täflingen.

veckor senare uppställer W. K. Vanderbilt jun. på sin 40 hk. Mercedes med  $32\frac{2}{5}$  sek. ett bättre rekord = 111,111 kilometer. I juli samma år når Baron de Caters på sin Mors-vagn  $29\frac{4}{5}$  sek. = 120,606 km. Till årets slut sänktes rekordet nu blott med bråkdelar af sekunder: Vanderbilt jun.  $29\frac{2}{5}$ , Fournier  $29\frac{1}{5}$ , Augieres 29 sek., alla på Mors-vagnar. Men under vintern arbetade teknici och ingenjörer flitigt och med den nya vagnen uppnåddes snart nya världsrekord. Under 1903 blef det Gobron-Brillié's fabrikat som uppställde rekorden  $26\frac{4}{5}$  och  $26\frac{2}{5}$  genom Rigolly, resp. Duray. År 1904 sågs ånyo den unge Vanderbilt i tēten med sin Mercedes-vagn och en tid af  $24\frac{1}{5}$ . Men Rigolly lät icke amerikanaren länge göra sig rangen stridig, utan i Ostende och Nizza lyckades det honom att uppställa rekorden  $23\frac{3}{5}$  och  $21\frac{3}{5}$ . Med denna tid som betyder en timhastighet af 166.666 km., tyckes hardt när hastighetsgränsen vara ernådd, ty blott med femtedels sekund gå tider-na sedan ned. Barras



En elegant engelsk 18 hästars turistvagn.





En fin 7 hästars kupé.

på en Darracq når  $21\frac{2}{5}$  och Macdonald på sin Napier-vagn når under den Amerik. Autom. veckan, under mycket lyckliga förhållanden, rekordet  $21\frac{3}{10}$  sek. Detta har nu ytterligare förbättrats. I Florida på Ormond-Daytonabugstens strand, har Bowden åkt den engelska

milen 1,609 meter på  $34\frac{1}{5}$  sekunder på en 90 HP Mercedes. Detta betyder 169,2 kilometer i timmen. Macdonald på en Napier-vagn nådde tiden  $34\frac{2}{5}$  sekunder. Om också man ej får antaga att gränsen därmed är nådd, torde ingenjörer och teknici i förening med världens främsta chaufförer ha mycket arbete att nedbringa tiden med annat än bråkdelar af sekunder hädanefter.

#### Lite statistik.

På de begge sista automobilutställningarna i Newyork i år såldes automobiler för 12 millioner dollars = fyrtio-fem millioner kronor. Af dessa automobiler sålde de europeiska firmorna på »Importers Show»: Daimler Mercedes 42 st. för 2.375.000 francs, Decauville 17 vagnar för 680.000, Clément-Bayard 18 st. för 540.000, Mors 11 st. för 517.500, Hotchkiss 19 st. för 515.000, Richard-Brasier (samma firma som vann 1904 års Gordon-Bennet-löpning), 12 vagnar för 480.000, Panhard-Levassor 7 st. för 375.000, Darracq 9 st. för 253.000, Renault-Frères 8 vgn. för 250.000, Pipe 4 st. för 175.000, Elektromobile 4 st. för 120.000, de Dietrich 3 vgn. för 107.000 Peugeot 3 vgn. för 105.000, Gobron-Brillié 2 vgn. för 95.000, Franklin 11 vgn. för 82.500, Minerva 1 vgn för 32.500.



## Utställare.

N:o

Adolph Lemons Aktiebolag, Stockholm.

1. Benzin och Motorolja.

Aktiebolaget Amerikansk Cycle-import, Stockholm.

2. 1 st. Tonneau 12 hkr. 2 cyl. De Dion Bouton för 4 personer. Pris Kr. 8,500.—
3. 1 st. Voiturette 5—6 hkr. 1 cyl. Minerva Motors Ltd. För 2 personer. Pris Kr. 2,500.—
4. Motorcyklar  $2\frac{3}{4}$  hkr. 1 cyl. Pris Kr. 750.— pr st.
5. Gummiringar. The Dunlop Pneumatic Tyre Co., Ltd, London.
6. Skyddstäckan. S. A. des Pneumatic cuir Samson, Paris.
7. Automobilkedjor. Brampton Bros Ltd., Birmingham.
8. Lyktor. Herm. Riemann, Chemnitz.
9. Ögonskydd. Gebrüder Merz, Frankfurt a Main.
10. 1 st. Motorbåt 3 hkr. 1 cyl. The Lozier Motor & Co., Plattsburg. Pris Kr. 3,500.— (Se Motorbåtsafdelningen).

Aktiebolaget A. Wiklunds Velocipedfabrik, Stockholm.

11. 1 st. Automobil »Star» 7 hkr. 2 cyl. med säte och packlåda. Pris Kr. 3,750.—
12. 1 st. Automobil »Star» 7 hkr. 2 cyl. För 3 personer. Pris Kr. 4,000.—
13. 1 st. Automobil »Star» 12 hkr. 4 cyl. »Double Phaeton». För 4—5 personer. Pris Kr. 7,000.—
14. 1 st. Automobil »Star» 15 hkr. 4 cyl. »Double Phaeton». För 5 personer. Pris Kr. 10,500.—
15. 1 st. Automobil »Peugeot» 6 hkr. 1 cyl. För 2 personer. Pris Kr. 3,500.—
16. 1 st. Chassis »N. A. G.» 20—24 hkr. 4 cyl. För 6 personer. Pris Kr. 14,500.—
17. 1 st. Automobil »N. A. G.» lastvagn. 8 hkr. 2 cyl. Pris Kr. 13,000.—



18. Collection Strålkastare och Automobillyktor från G. Ducellier, Paris.
19. Collection Automobilringar, från Michelin & Co., Clermont-Ferrand.
20. Diverse Autombiltillbehör och Kläder.
21. 1 st. Motorvelociped »Nordstjernen». Magnet-Elekt. tändn.  $2\frac{3}{4}$  hkr. 1 cyl. Pris Kr. 750.—.
22. 1 st. Motorvelociped »Nordstjernen» Magnet-Elekt. tändn. 3 hkr. 4 cyl. Pris Kr. 850.—.
- Aktiebolaget Brandalarm, Stockholm.
23. Monter med en fullständig automatisk brandalarmeringsanläggning, system Hilkier.
24. Eldsläckaren »Minimax».
25. Eldsläckaren »Autominimax» speciellt konstruerad för automobiler.
- Aktiebolaget Bröderna Langborg, Stockholm.
26. 1 st. Person Cyklonett  $3\frac{1}{2}$  hkr.
27. 1 st. Varu Cyklonett  $3\frac{1}{2}$  hkr.
28. 1 st. Motorcykel 3 hkr. »Kolumbia».
29. 1 st. Motor 4 hkr.
30. 1 st. Motor 10 hkr.
31. Collection ringar och lyktor m. m.  
(Se Motorbåtsafdelningen).
- Aktiebolaget Carlsviks Gjuterier, Stockholm.  
(Se Motorbåtsafdelningen.)
- Aktiebolaget Göransson's Mek. Verkstad, Stockholm.
32. Backslagningsanordning för motorbåt (egen tillverkning).
33. D:o d:o d:o
- Aktiebolaget Nordiska Kompaniet, Stockholm.
34. Beklädnadsartiklar.
- Aktiebolaget Sjöexpress, Stockholm.
35. 1 st. Automobil Rexette, 6 hkr. 1 cyl. Pris Kr. 2,400.—.
36. 1 st. Automobil Pope Tribune, 6 hkr. 1 cyl. Pris Kr. 2,700.—.
37. 1 st. Automobil Pope Toledo, 30 hkr. 4 cyl. Pris Kr. 15,000.—.
38. 1 st. Tonneau »Darracq», 24 hkr. 4 cyl.
39. 1 st. Racerbåt Dion Bouton Motor, 27 fot. 12 hkr., dub. cyl. Pris Kr. 4,400.—.
40. 1 st. Kutterjolle 12 fot,  $1\frac{1}{2}$  hkr., 1 cyl. Pris Kr. 1,200.—.  
(Se Motorbåtsafdelningen).
- Aktiebolaget Södertelge Verkstäder, Södertelge.
41. 1 st. Automobil »Norden», 6—7 hkr. För 2 pers. pris Kr. 3,375.—. För 4 pers. pris Kr. 3,500.—.

42. 1 st. »Michigan Tonneau» 12—14 hkr. 2 cyl. För 4—5 personer. Pris Kr. 4,750.—.
43. 1 st. »Turist Automobil Norden», 16—18 hkr. 2 cyl. För 4—5 personer. Pris Kr. 8,250.—.
44. 1 st. »Reklam Automobil», 6—7 hkr. För 2 pers. och 250 kg. last. Pris Kr. 3,750.—.
45. Domkrafter för automobiler. Pris Kr. 7.— pr. st.  
Alb. B. Öhman, Stockholm.
46. 1 st. Rambler Automobil, Modell F. 7 hkr.
47. 1 st. Rambler Automobil, Surrey Type N:o 1, 16—18 hkr.  
Alfred Dinin, Paris.  
(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.).
- Allm. Svenska Elektriska Aktiebol., Westerås o. Stockholm.
48. Hellesens torrelement.  
Avant Train, Latil, Levallois—Perret.  
(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.).
- A. Östberg & Co., Stockholm.
49. 1 st. Ford Tonneau 10 hkr. För 4 personer.
50. 1 st. Ford Tonneau 10 hkr. För 4 personer, med tak.
51. 1 st. Tysk Tonneau 12 hkr. För 4 personer.
52. »Dammfritt» impregneringsmedel för vägar och dyl.  
Benz & Co., Rheinische Gasmotoren fabrik, a. G. Mannheim.  
(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.).
- Berliner Motorwagen Fabrik, Tempelhof.  
(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.).
- Bertheau, Engvall, Wagner, Stockholm.
53. 1 st. Automobil »Cadillac» 8 hkr. För 4 personer.
54. 1 st. Automobil »Cadillac» 8 hkr., med tak.
55. 1 st. Automobil »Cadillac» 8 hkr. Varuvagn.
56. 1 st. Automobil »Clément» 9 hkr. För 6 personer.
57. 1 st. Automobil »Gazelle» 6 hkr. För 2 personer.
58. 1 st. Motordressin Bertheaus system, fotogénmotor.
59. 1 st. Motordressin med benzinmotor.
60. 1 st. Motorkanot, med benzinmotor.
61. 1 st. Båtmotor för fotogén, Bertheaus system.  
Brampton Bros Ltd, Birmingham.  
(Se Aktiebolaget Amerikansk Cycle-import).



»Cadillac».

(Se Bertheau, Engvall, Wagner).

»Clément».

(Se Bertheau, Engvall, Wagner).

Continental Caoutchouc & Guttapereha Comp., Hannover.  
(Se Hugo Spalckhaver).

De Dion Bouton, Puteaux.

(Se A.-B. Sjöexpress, Rudéns Motorbåtsvarf, Lidingö, A.-B. Amerikansk Cycle Import, och Svenska Motorvagnar A.-B. Stockholm).

Deutsche Glockenventil-Industri Gesellschaft, Elberfeld.

D. Forssells Söner & Co., Stockholm.

62. Pelsvaruartiklar, alla slag, för automobiländamål.

E. C. Gjestvangs Handels & Fabriks Akt.-Bol., Stockholm.

63. 1 st. Oldsmobil 7 hkr. För 2 personer. Pris Kr. 3,350.—.  
64. 1 st. Oldsmobil 7 hkr. För 2 personer, med suflett. Pris Kr. 3,500.—.  
65. 1 st. Oldsmobil 7 hkr. För 4 pers. Med baksäte. Pris Kr. 3,500.—.  
66. 1 st. Oldsmobil 7 hkr. För 2 pers. Apterad till varuvagn. Pris Kr. 3,500.—.  
67. 1 st. Olds Tonneau 10 hkr. För 4 personer. Pris Kr. 4,800.—.  
68. 1 st. Olds Tonneau 10 hkr. För 4 personer. Med tak och fönster. Pris Kr. 5,350.—.  
69. 1 st. Olds 10 hkr. varu- och reklamvagn. Pris Kr. 5,300.—.  
70. 1 st. Olds Tonneau 10 hkr., apterad till varuvagn. (Bagarvagn). Pris Kr. 4,800.—.  
71. 1 st. Olds Tonneau 20 hkr. dubb.-cyl. med sidoingång. Pris Kr. 6,500.—.  
72. 1 st. Olds Motordressin  $4\frac{1}{2}$  hkr. För 4 personer. Pris Kr. 1,850.—.  
73. 1 st. Lastvagn 12—14 hkr. Avant-Train, Latil. Pris Kr. 9,500.—.  
74. 1 st. Lastvagn från Berliner Motorvagn Fabrik, Tempelhof.  
75. 1 st. Benz Dubbel Phaeton 28 hkr. med sidoingång. Pris Mk. 19,250.—.  
76. 1 st. Benz Tonneau 10—12 hkr. För 5 personer. Pris Kr. 8,750.—.  
77. 1 st. Elektrisk Personvagn, Alfred Dinin, Paris. Pris Kr. 6,500.—.  
78. 1 st. Elektrisk vagn. För 2 personer. Pope Waverley. Pris Kr. 4,500.—.

79. 1 st. Elektrisk vagn. För 2 personer. Pope Waverley. Med aftagbar coupé. Pris Kr. 7,250.—.  
80. 1 st. Elektrisk varuvagn. För 4—500 kg. Pris Kr. 6,900.—.  
81. 1 st. Söhnleins 2-taktsmotor, 8 hkr., 2 cyl.  
82. 1 st. Söhnleins 2-taktsmotor, 6 hkr., 1 cyl.  
83. 1 st. Magnetisk tändapparat från J. Lacoste & Co., Paris.  
84. 1 st. Vinkelväxel (modell) från Maschinenfabrik Pekrun, Cowig.

E. J. Petterssons Smides & Mek. Verkstads A.-B. Stockholm.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

Emil Lavazeek, Berlin.

Ford Motor Co., Detroit, U. S. A.  
(Se A. Östberg & Co., Stockholm).

Fredrik Wagner, Stockholm.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

Gazelle Motorvagn.  
(Se Bertheau, Engvall, Wagner).

G. Ducellier, Paris.  
(Se Aktiebolaget Wiklunds Velocipedfabrik).

Gebrüder Merz, Frankfurt a Main.  
(Se Aktiebolaget Amerikansk Cycle-Import).

Gustaf Englund, Stockholm.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

Gustaf Giers Elektr. & Mek. Verkstad, Stockholm.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

Gusten Lind, Norrköping.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

- G. W. Lyths fabrik för Naut. Instrument och fyrapparater.  
85. Mindre nautiska instrument, lanternor etc. för motorbåtar.

Halldin & Co., Örebro.

86. 1 st. Motor 5 eff. hkr. 1 cyl. med pat. omkastbar propeller.  
87. 1 st. Motor 3 eff. hkr. 1 cyl.  
88. Pat. omkastbar propeller 550 m/m.  
(Se Motorbåtsafdelningen).

Harald Håkansson, Westerås.

89. 1 st. Pat. Motorsläde,  $2\frac{3}{4}$  hkr. benzinmotor från Neckarsulmer Fahrradswerke Akt. Gesellschaft, Neckarsulmer.



Heland & Selin, Örebro.

90. 1 st. Lastvagn 7—8 hkr. Pris M. 5,400.— i Nürnberg.
91. 1 st. Chassis.
92. 1 st. Voiturette, 4—5 hkr. 1 cyl. För 2 personer.
93. 1 st. Tonneau 8 hkr. 1 cyl. För 4 personer.
94. 1 st. Tonneau 14—16 hkr. 4 cyl. Samtliga vagnar system »Mauren Union» från Nürnberger Motorfahrzeuge fabrik Union, Nürnberg.

Herman Riemann, Chemnitz.

(Se Aktiebolaget Amerikansk Cycle-Import).

H. Jacobsen, Köpenhamn.

(Se Motorbåtsafdelningen).

Hjalmar Brolin, Stockholm.

95. Vyer m. m.

Hugo Spalekhaver, Stockholm.

96. Collection Gummi & tillbehör för automobiler, droskor, lastvagnar etc.

Ingenjörfirman Fritz Egnell, Stockholm.

97. Tändapparater för explosionsmotorer, system Bosch.

Instruktionsapoteket »Nordstjernen», Stockholm.

98. Motorbenzin.

J. & C. G. Bolinders Mek. Verkstads Aktieb., Stockholm.

99. 1 st. Fotogénmotor »Rundlöfs pat.» med backslagningsanordning. 20 eff. hkr.
100. 1 st. Fotogénmotor »Rundlöfs pat.» utan backanordning. 5 eff. hkr. (Se Motorbåtsafdelningen).

J. E. Sandberg, Stockholm.

101. Beklädnadsartiklar för automobiländamål.

Julius Lindner, Stockholm.

102. Beklädnadsartiklar och fällar af pelsverk för automobilister.

J. V. Svenssons Automobilfabrik, Augustendal, Stockholm.

103. Elektriskt signalhorn för motorbåtar.

104. 1 st. Båtmotor Avance. 3 eff. hkr.

105. 1 st. Båtmotor Avance. 5 eff. hkr.

106. 1 st. Båtmotor Avance. 7½ eff. hkr.

107. 1 st. Båtmotor Avance. 10 eff. hkr.

Obs! Alla motorerna afsedda att drivas med motorfotogén eller s. k. Solarolja.

(Se Motorbåtsafdelningen).

Kommanditbolaget Automobilverkstaden, Fernström, Rosin, Sandgren, Stockholm.

108. 1 st. Benzinbåtmotor, 4 hkr. med backslagningsanordning.
109. Diverse delar.

L. Dahlberg, Göteborg.

110. »Metzeler» gummiringar.
111. »Präzisions» Motorcykeldelar etc.
112. Lanternor.
113. Metallskyltar.

Metzeler Pneumatic.

(Se L. Dahlberg).

Michael Hümpfner, Sachsenhausen, Frankfurt a Main.

114. Collection ny slags skrufnycklar, (världsnyckeln) R. R. patent. Lämplig för automobiler och motorer.

Michelin & Co., Clermond-Ferrand.

(Se Aktiebolaget Wiklunds Velocipedfabrik).

Minerva Motors Ltd.

(Se Akt.-Bol. Amerikansk Cycle-Import.)

Motoraktiebolaget Reversator, Stockholm.

115. 1 st. Reversatormotor 2½ hkr. med föränderlig rörelseriktning å vefaxeln.
116. 1 st. Reversatormotor 5 hkr. med föränderlig rörelseriktning å vefaxeln.
117. Diverse detaljer till motorer.
118. 1 st. Modell till kapplöpningsbåt. (Se Motorbåtsafdelningen.)

Neckarsulmer Fahrradswerke Akt.-Gesellschaft, Neckarsulmer.

(Se Harald Håkansson, Westeras.)

Nordiska Automobilaktiebolaget, Arvid Schubert, Stockholm.

119. 1 st. Automobil-Omnibus 12 hkr. För 9 pers. Pris Kr. 7,500.—.
120. 1 st. Tonneau 12 hkr. Pris Kr. 7,000.—.
121. 4 st. Motorer för benzin.

Nordisk Cycle- og Motorfagblad, Köpenhamn.

122. Litteratur.  
2 Utställningsnummer af Nordisk Cycle- og Motorfagblad.



Numa Petterssons Handels- & Fabriks-Akt.-Bol., Stockholm.

123. Elektriska element för tändning.

124. Fotografiapparater.

Nürnberg Motorfahrzeuge Fabrik Union, Nürnberg.

(Se Heland & Selin.)

Olds Motor Works, Detroit.

(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.)

Ortala Maskinfabrik, Wäddö.

(Se Motorbåtsafdelningen.)

Panhard et Levassor, Paris.

(Se Svenska Motorvagns-Akt.-Bol.)

Peugeot Fils.

(Se Akt.-Bol. Wiklunds Velocipedfabrik.)

Pope Toledo.

(Se Akt.-Bol. Sjöexpress.)

Pope Tribune.

(Se Akt.-Bol. Sjöexpress.)

Pope Waverley.

(Se E. C. Gjestvangs H. & F. A. B.)

Progress Motoren und Apparatenbau, Charlottenburg.

(Se Gusten Lind, Norrköping.)

Rambler.

(Se Alb. B. Öhman.)

Rexette.

(Se Akt.-Bol. Sjöexpress.)

Rudéns Motorbåtsvarf, Lidingö.

125. 1 st. Riggad Motorbåt 6 hkr. 32×6,3 fot, egen tillverkning.

126. 1 st. Monter med motorbåtsjolle 2½ hkr. 10 fot.

127. 1 st. Båtmotor 3½ hkr. 1 cyl.

128. 1 st. Båtmotor 6 hkr. 2 cyl.

129. Diverse tillbehör.

(Se Motorbåtsafdelningen.)

S. A. des Pneumatic cuir Samson, Paris.

(Se Akt.-Bol. Amerikansk Cycle-Import.)

Scania Maskinfabriks Akt.-Bol., Malmö.

(Se Svenska Motorvagns-Akt.-Bol.)

Svensk-Engelska Motor-Akt.-Bol., Stockholm.

130. 1 st. Motor »Stella» 3 eff. hkr. 1 cyl. omkastbar Benzin-gasolinemotor. (Eget svenskt fabrikat.)

131. 1 st. Motor »Stella» (som föregående) 7 eff. hkr. (Eget svenskt fabrikat.)

132. 1 st. Motor »Snabb» 3 eff. hkr. med omkastbar propeller.

133. Fotogén 2-taktsmotor 10 hkr.

134. Diverse delar.

(Se Motorbåtsafdelningen.)

Svenska Motorvagns-Akt.-Bol., Stockholm.

135. 1 st. Tonneau Scania 6 hkr. Argus motor. För 4 pers. Kr. 5,000.—.

136. 1 st. Tonneau Scania 8—10 hkr. För 4 pers. Pris Kr. 6,500.—.

137. 1 st. Tonneau Scania 12—14 hkr. För 5 pers. Pris Kr. 9,000.—.

138. 1 st. Tonneau Scania 20—24 hkr. För 5 pers. Pris Kr. 15,000.—.

139. 1 st. Lastvagn för 2½ ton., 10 hkr., från Vagn-fabr. A.-B. i Södertelge.

140. 1 st. kompl. vagnmotor »Scania».

141. Collection explosionsfria benzinbehållare.

(Se Motorbåtsafdelningen.)

Söderbloms Gjuteri Akt.-Bol., Eskilstuna.

142. 1 st. Lastautomobil 3 ton med lyftkran.

143. 1 st. Tonneau 10 hkr. För 4 personer.

144. Motortillbehör, apparater, delar och rågods, allt af egen tillverkning.

The Dunlop Pneumatic Tyre Co., Ltd, London.

(Se Akt.-Bol. Amerikansk Cycle-Import.)

The Lozier Motor & Co., Plattsburg, N. Y.

(Se Akt.-Bol. Amerikansk Cycle-Import.)

Tidskriften Automobil, Stockholm.

145. Litteratur.

Vacuum Oil Company A.-B., Stockholm.

146. Specialoljor samt öfriga smörjmedel för automobiler och motorbåtar.

Vagnfabriks-Akt.-Bol. i Södertelge.

(Se Svenska Motorvagns A.-B.) (Se Motorbåtsafdelningen.)

Vilh. Becker, Stockholm.

147. Benzin.

Wolverine Motor Works.

(Se H. Jacobsen, Köpenhamn.)



### Vid Pontonbryggan.

Akt.-Bol. Amerikansk Cycle-Import, Stockholm.

148. 1 st. Motorbåt 3 hkr. 1 cyl. 21 fot. The Lozier Motor Co., Plattsburg, N. Y. Pris Kr. 3,500.—.

Akt.-Bol. Carlsviks Gjuterier, Stockholm.

149. 1 st. Motorbåt med fotogénmotor af egen tillverkning.

Akt.-Bol. Bröderna Langborg, Stockholm.

150. 1 st. Båt 10 hkr. 27,5. 6 fot.

Akt.-Bol. Sjöexpress, Stockholm.

151. 1 st. Stålplåtsbåt 12 hkr. dub. cyl. 35 fot. Pris Kr. 6,000.—.  
 152. 1 st. Stålplåtsbåt 6 hkr. 1 cyl. 27 fot. Pris Kr. 4,200.—.  
 153. 1 st. Teakbåt 6 hkr. 1 cyl. 27 fot. Dion Bouton Motor. Pris Kr. 3,700.—.  
 154. 1 st. Furubåt 4 hkr. 1 cyl. 22 fot. Dion Bouton Motor. Pris Kr. 2,700.—.  
 155. 1 st. Furubåt 1½ hkr. 1 cyl. 18 fot. Dion Bouton Motor. Pris Kr. 1,200.—.

E. J. Pettersons Smides- & Mekaniska Verkstads Akt.-Bol., Stockholm.

156. Motorbåt af stålplåt med salong, 12 mtr lång, 2,20 mtr bred, egen tillverkning, 10 hkr. fotogénmotor från J. W. Svenssons Automobilfabrik, Augustendal. Pris Kr. 7,500.—.

Fredrik Wagner, Stockholm.

157. 1 st. Motorbåt 16 hkr. Fabrikat: Bertheau, Engwall, Wagner.

Gustaf Giers Elektr. & Mek. Verkstad, Stockholm.

158. 1 st. Motorbåt 10 hkr. Motor från Scheibler, Aachen.  
 159. 1 st. Motorbåt 10 hkr. Fabrikat G. Giers Elektr. & Mek. Verkstad.  
 160. 1 st. Motorbåt 2,4 hkr. Motor från W. Schulte.

Gustaf Englund, Stockholm.

161. 1 st. Motorbåt c:a 25 fot. Eget fabrikat.

Gusten Lind, Norrköping.

162. 1 st. Motorbåt 3½ hkr. 18 fot lång, motor från Progress Motoren und Apparatenbau, Charlottenburg.

Halldin & Co., Örebro.

163. 1 st. Motorbåt 6 eff. hkr. dub. cyl. motor 7,45×1,6 met.  
 164. 1 st. Motorbåt 3 eff. hkr. dub. cyl. motor 6,8×1,6 met.  
 165. 1 st. Motorbåt 3 eff. hkr. dub. cyl. motor 6,25×1,45 met.

H. Jacobsen, Köpenhamn.

166. 1 st. Motorbåt af stålplåt. 18 hkr. 40×8×3 fot. Wolverine Motor.

J. & C. G. Bolinders Mek. Verkstads Akt.-Bol., Stockholm.

167. 1 st. Motorbåt med fotogénmotor, Rundlöfs patent.

J. V. Svenssons Automobilfabrik, Augustendal, Stockholm.

168. 1 st. Motorbåt 15 eff. hkr. dub.-cyl. »Avancemotor».

Motoraktiebolaget Reversator, Stockholm.

169. 1 st. Motorbåt »Cæsar» 5 hkr. 1 cyl. 8,65 met.  
 170. 1 st. Motorbåt »Tirfing» 5 hkr. 2 cyl. 5,95 met.

Ortala Maskinfabrik, Väddö.

171. 1 st. Motorbåt, Ortala fotogénmotor. 29 fot.  
 172. 1 st. Motorbåt, Ortala fotogénmotor. 29 fot.

Progress-Motoren und Apparatenbau, Charlottenburg.  
 (Se Gusten Lind, Norrköping.)

Rudéns Motorbåtsvarf, Lidingö.

173. 1 st. Motorbåt (benzin) 6 hkr. 2 cyl. 30×6,3 fot.  
 174. 1 st. Motorbåt (benzin) 3½ hkr. 1 cyl. 24×5,5 fot. Motorer egen tillverkning.  
 175. 1 st. Motorbåt (benzin) 8 hkr. 1 cyl. 28,5×5,5 fot. Dion Bouton-motor.

Svensk-Engelska Motor Akt.-Bol., Stockholm.

176. 1 st. Motorbåt.  
 177. 1 st. d:o

Svenska Motorvagns-Akt.-Bol., Stockholm.

178. 1 st. Båt 4½ hkr. 25 fot lång. »Panhard-Levassor»-motor.  
 179. 1 st. Båt 4½ hkr. 25 fot lång. »Panhard-Levassor»-motor.  
 180. 1 st. Båt 6 hkr. De Dion Bouton-motor.  
 181. 1 st. Båt 10 hkr. 37 fot lång. Scania-motor samt salong.

Scheibler Automobilindustrie, Aachen.

(Se Gustaf Giers Elektr. & Mek. Verkstad.)

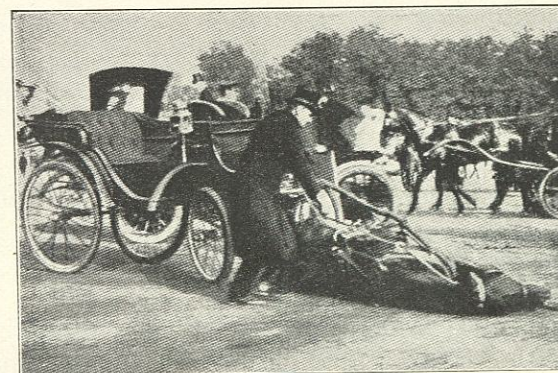


Vagnfabriks-Aktiebolaget i Södertelge.

182. 1 st. Motorbåt,  $3\frac{1}{2}$  hkr. motor för gasolja eller benzin, längd 6,8 met., bredd 1,6 met.  
 183. 1 st. Motorbåt,  $3\frac{1}{2}$  hkr. motor för gasolja eller benzin, längd 6,8 met., bredd 1,6 met.

Wolverine Motor Works.

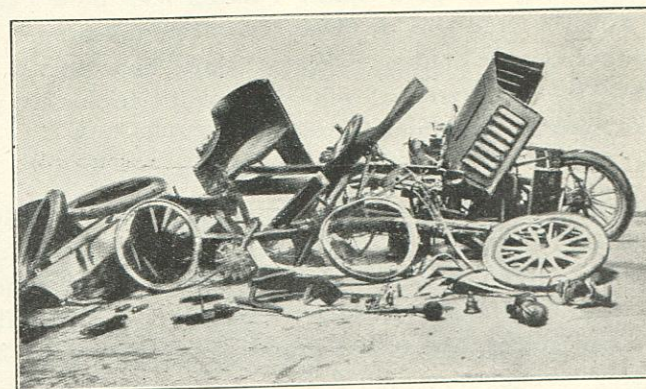
(Se H. Jacobsen, Köpenhamn.)



Hur det kan gå då man kör med hästar.

Inalles köpte Amerika europeiska vagnar för 9.276.000 francs. Summan är som synes aktningvärd, men försvinner vid sidan af de inköp som gjordes å den »Amerikanska» 8 dagars-utställningen i Madison Square Garden. En enda firma, »Oldsmobile», uppnådde därvid en högre försäljningssiffra, nämligen ej mindre än 10 millioner francs, hvilket betalades för 6.000 vagnar. Inalles belöpte sig inköpen till 52.837.500 frcs. Näst »Olds» kom Cadillac med 4.000 vagnar för 8.250.000 frcs. Pope Toledo 500 vgn. för 3.500.000 frcs, m. m., m. m.

Dessa siffror bevisa till hvilken blomstrande industri automobilfabrikationen utvecklats i Amerika och kan



Hur det ser ut när man kör i auto och blir »manglad» mellan två mötande spårvagnar.





Den första af de nya engelska benzin omnibusarna, som trafikera Londons gator. Innan detta års slut ha troligen alla stora omnibusbolag hunnit ersätta sina häst-bussar med liknande automobiler, enligt i dagarne uttaladt beslut.

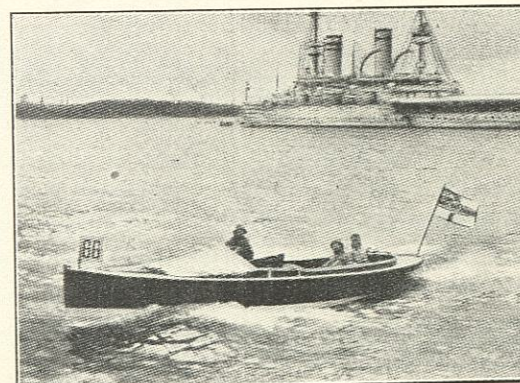
dito behandling. Automobilens blir den sanna djurskyddsvännen och kommer att göra slut på största delen af det »djurplågeri» som ligger i *vanvård* och genom olämpligt bruk, såsom t. ex. för spårvagnar, åkarkärror, åkardroskor, i hyrverk, transportbolag m. m. d.

I *England, Tyskland och Österrike* hafva resp. länders autom.-klubbar organiserat *frivilliga automobilkårer*, hvilka förpliktigt sig att göra tjänst i hären icke blott i krig utan äfven i fred vid de årliga stora manövrerna. En sådan kår gjorde redan i höstas stora tjänster vid de engelska höstmanövrerna, hvilket särskildt framhölls vid aftackningen af generalen Hertigen af Connaught.

I årets *Kieler-Regatta* finnes inryckt en 2 dagars motorbåts täflan under amiralens Prins Heinrich af Preussen protektorat. Som bekant segrade Herr C. O. Werners *Viking* i sin täflan vid Kieler-Regattan i fjol, hvilket väckte mycket uppseende på grund af att den, med  $2\frac{3}{4}$  H.P. slog motståndare med 8 H.P.

ju öppna ögonen på vår publik för hvad vi ha att vänta oss, med andra ord ej kunna undgå, nämligen automobilens triumftåg.

I automobilens se vi ingen »konkurrent» till hästen. Nej, vi se i den en hästens befriare, från mycket olämpligt bruk och



En pinass från kejsar Wilhelms ångyacht Hohenzollern under 1904 års Kieler-regatta.

För att få ett begrepp om hvilken oerhörd drifkraft som, tack vare motorernas konstruktion, nu för tiden kan ap-teras i en mindre båt, kunna vi upplysa att till motorbåts täflingen Algier—Toulon finnes anmäld en 18 meters Mercedes »kryssare» med en 200 Hk. maskin.

H. M. den Tyske Kejsaren öppnade i egen hög person Automobilutställningen i Berlin. Automobilismen i Tyskland står också i stor tacksamhetsskuld till Kejsaren och till Prins Heinrich af Preussen för det verksamma sätt

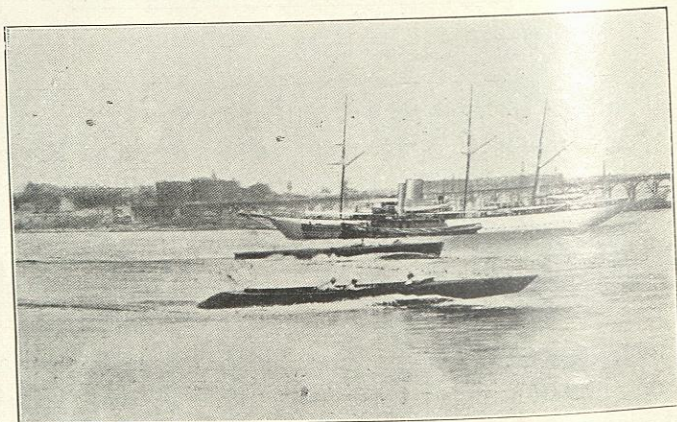


Den berömda Napier Minor segrande i sin täflan vid 1904 års Kieler-regatta.



på hvilket de städse stödt arbetet till dennas fromma. Automobilutställningen i Berlin besöktes en dag af öfver 30.000 personer.

Svenska Automobilklubben kommer i sommar antagligen att afhålla tvenne automobiltäflingar, en Mälaren—Hjelmaren rundt och en Stockholm—Göteborg, den senare i samband med den »Første Nordiske Automobil Uge». En färd till Leksand är äfven planerad och äfven motorbåtarne torde få anledning att röra på sig så fort de kunna.



En finare amerikansk motorbåtsäflan. Herr W. K. Vanderbilts »Hard Boiled Egg» (i förgrunden) täflande med Amerikas snabbaste motorbåt »Standard».

Under den »Første Nordiske Automobiluge» och i samband med Kongl. Dansk Yachtklubs regatta kommer antagligen en motorbåtsregatta till stånd. Det är att hoppas och mer än troligt att Sverige kommer att bli hedrande representeradt vid denna såväl som vid »Kieler-Veckan».

—ce.



# Rambler

## AUTOMOBILER

äro redan världsberömda!

Generalagentur:

ALB. B. ÖHMAN, Stockholm

TELEGRAFADRESS:  
RAMBLER.

DROTTNINGGATAN 12

RIKSTEL. 20 93.  
ALLM. TEL. 94.



## SKAND. HATT- & PELSVARU-MAGASINET

49 REGERINGSGATAN 49

Allm. Tel. 164 47 • Rikstel. 8124



### AUTOMOBIL-ROCKAR & AUTOMOBIL-DAMKAPPOR

i alla storlekar efter mått från 55.—

Automobil-Mössor „ 8.50

Stöflar, Stöfletter „ 25.50

Handskar, fodrade 40 cm. höga från 12.50

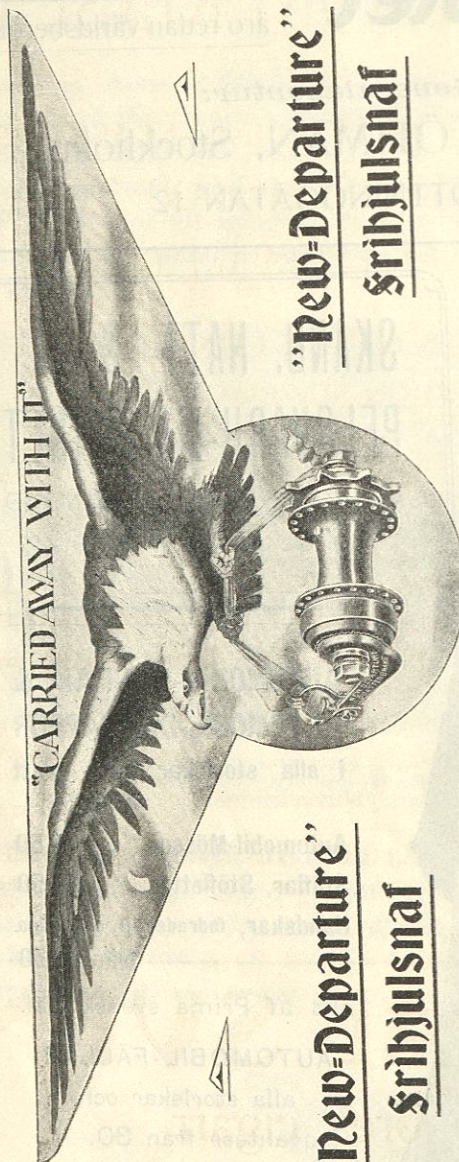
allt af Prima svensk Säl.

### AUTOMOBIL-FÄLLAR

alla storlekar och  
qualitéer från 30.—

A. ANDERSSON.





**"New-Departure"**  
**§ribjulsnaf**

**"New-Departure"**  
**§ribjulsnaf**

DET BÄSTA I VERLDEN

Ensamförsäljare:

AKTIEBOLAGET A. WIKLUNDS VELOCIPEDFABRIK  
STOCKHOLM

# HOTEL KRONPRINSEN

DROTTNINGGATAN 29

STOCKHOLMS NYASTE 1:sta KLASSENS

HOTEL & RESTAURANT

CAFÉ & CLUBVÅNING

AMERICAN- & QUICK-LUNCH-BAR

med "LONDON SILVER-GRILL"

Rekommenderas värdsamt

Carl Löfvander



PROFBACKA ALLTID SJELF

före köp af Motor eller Motorbåt —



Motorer med absolut pålitliga backanordningar från 650 kr.

Motorer med fast propeller kr. 550

Motorbåt för 6 personer komplett 795 kr., Motorbåt för 50 personer 8,500 å 15,000 kr.

Vår patenterade

ENTAKTS-

**MOTOR**

är

oöverträffad

Automobiler från 1,200 kr.

Motorcyklar 550 kr.

Dugliga ombud antagas!

NORDISKA AUTOMOBIL AKTIEBOLAGET

Arvid Schubert

Motorutställning:  
Centralpalatset

Automobilstall:  
28 Jakobsgatan

Allm. tel. 71 49 & 206 40  
Rikstel. 85 39

Helpressade stålbåtar  
äro bäst och billigast

OBS.! De blå skyltarne.

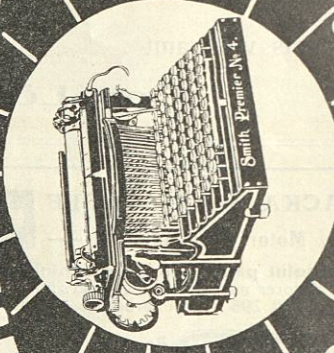
# GENERAL SVEN

Ny 15 öres cigarr

utkommer i Maj

A. B. Renard & Elbe





**Smith Premier**

Smith Premier Skrifmaskins-  
affär Drottninggatan 17  
Allm.TEL. 21066

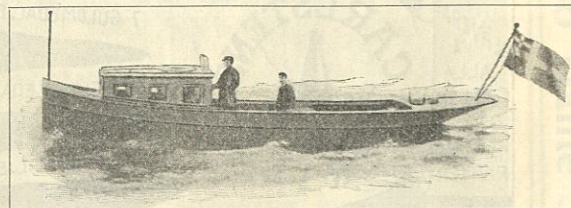
RIKS TEL. 2950

# • DAIMLER •

**Automobiler, Båtmotorer & Motorbåtar**

:: Levereras för alla ändamål :: Finaste Svenska referenser ::

Vill Ni hafva  
det absolut  
bästa, som bju-  
des på automo-  
bilområdet, så  
köp **Daimlers**  
fabrikat. I till-  
förlitlighet och  
ekonomi oöfverträffadt.



REPRESENTANTER:

för Stockholm, Mellersta och Norra Sverige:

**ERIK HEDLUND, Stockholm**

Riks 2283 • Smålandsgatan 30 • Allm. 226

för Södra Sverige:

✦ **GUSTEN LIND, Norrköping**

Rikstel. 17 17 & 105.

## VAGNFABRIKS AKTIEBOLAGET

I SÖDERTELGE.

# MOTOR

**BÅTAR  
VAGNAR  
DRESSINER**

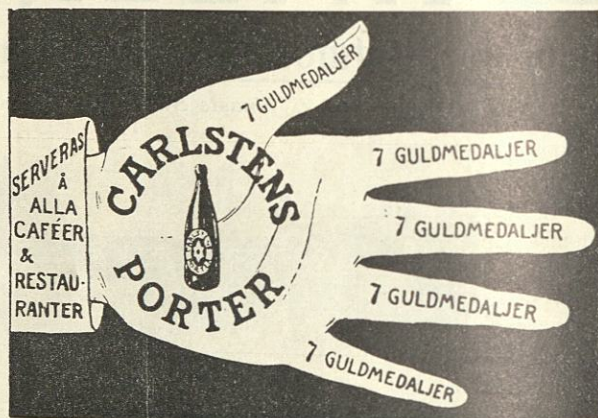
PATENTERAD KONSTRUKTION

SVENSK TILLVERKNING


HUFVUDKONTOR: SÖDERTELGE.


AFDELNINGSKONTOR: STOCKHOLM, VASAGATAN 4.

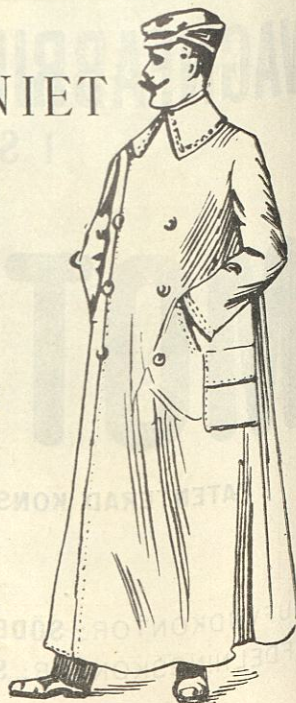




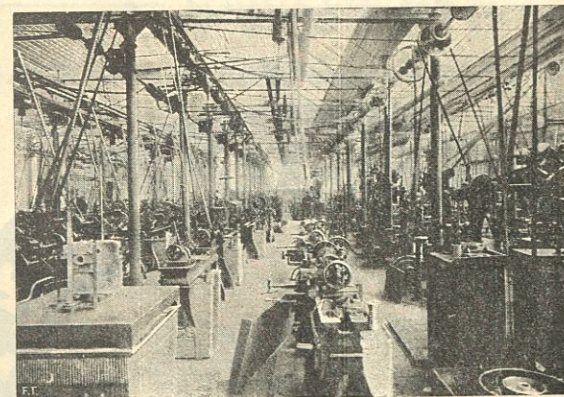
AKTIEBOLAGET  
**NORDISKA KOMPANIET**  
 SPORTAFDELNINGEN  
 REGERINGSGATAN - STOCKHOLM

**Automobildräkter**   
 af alla slag  
 samt alla öfriga

**Ekiperingsartiklar**   
 för Automobilister.

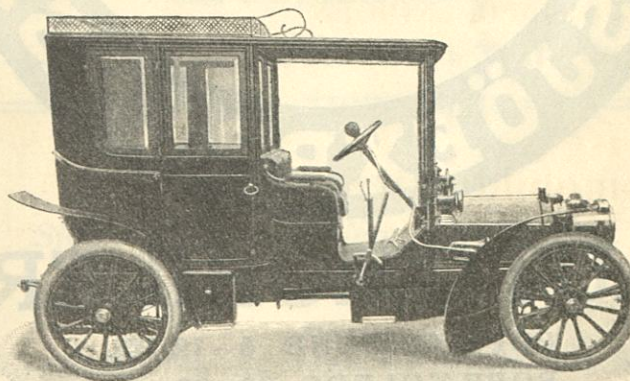


**TORINO.**



**Corso Dante 35**

**F. I. A. T.**



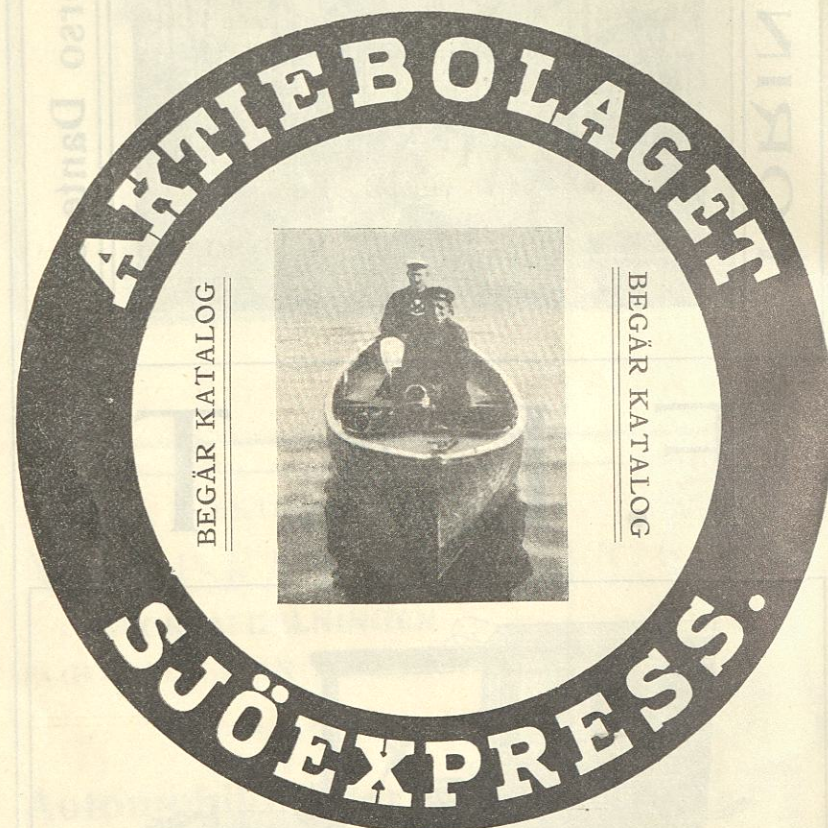


# = MOTORBÅTAR =

Från 1 HK upp till 200 HK

:: från egna varf ::

AF TRÄ OCH STÅLPLÅT



# = AUTOMOBILER =

POPE-TRIBUNE 6—12 HK

POPE-TOLEDO. 20—90 „

REXETTE (trehjulig) 6 „

ALLM. TELEFON 207 34 (Kontoret) • 75 72 (Varfvet, Laboratoriehagen)

RIKSTELEFON 65 30.

## C. James Andersson

### Smögen.

**B**ÅTMOTORER, förstklassiga, prisbelönta med högsta pris (men *icke* vid Marstrandsutställningen) såväl svenska som danska, jämte tillbehör, såväl till vad-, makrill- och sillgarnsbåtar som frakt- och lustfartyg säljas under mångårig garanti, äfven mot afbetalning, billigt.

AUTOMOBILER OCH STATIONÄRA MOTORER FÖRSÄLJAS ÄFVEN BILLIGT.

INNEHAR

**Nordens största Hummeraffär.**

EXPORT samt inrikes affär under säsongerna af islagd Makrill, färsk och saltad Sill och Fisk, Ål, Rödspetter, Slät- och Piggvar samt Ostron. :: :: :: :: ::

PRIMA KAFFEKLARMEDEL.

Import af **Salt, Tunnstaf och Tunnband.**

**MEKANISK TUNNFABRIK**

AGENTUR FÖR:

*Sjöförsäkrings-Aktiebolaget Ocean,*

*Svenska Lifförsäkringsbolaget*

och

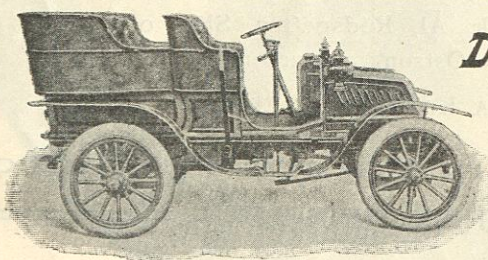
*Olycksfall-Försäkrings-Anstalten Gothia.*





Allt nytt för dagen  
 Allt nyttigt för dagen  
 Allt trefligt för dagen  
 LÄSES I

## DAGENS NYHETER



*De Dion Bouton*  
 och  
*Minerva*  
*Automobiler*

A.-B. AMERIKANSK CYCLEIMPORT

*Lozier*  
*Motorbåtar*



# SKYLTAR

för AUTOMOBILUTSTÄLLNINGAR

JOSEF JONSSON<sup>s</sup>  
 SKYLTFABRIK

Rikstelefon  
 71 67

Allm. Telefon  
 87 29

Levererat alla SKYLTANORDNINGAR till  
 föregående Automobil- & Motorutställ-  
 ningar i Stockholm



Duff's  
 Liqueur  
 Whisky

Generalagentur

J. Grangren

STOCKHOLM

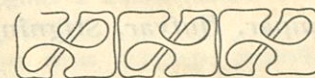
Rikstel. 58 78

Adolph Lemons  
 Aktiebolag

BENZIN & OLJOR

FÖR

Automobiler & Motorer





# Sauerbier-Kylapparater

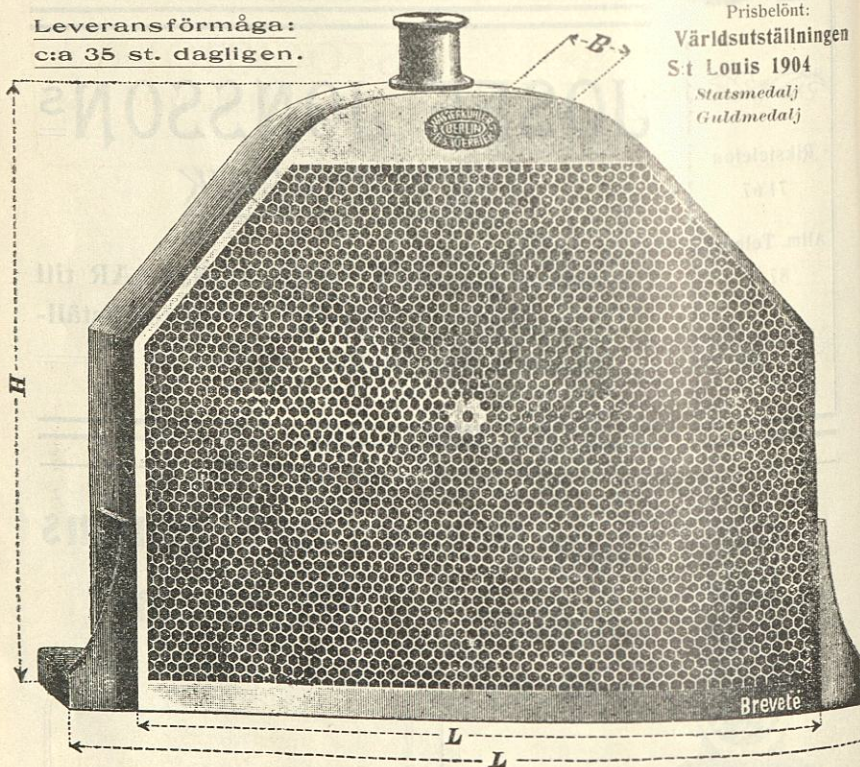
(ORIGINAL-BIENEN-WABEN D. R. G. M.)

Utan intrång i Daimlerska patenträtten.

Med och utan ventilator.

Leveransförmåga:  
c:a 35 st. dagligen.

Prisbelönt:  
Världsutställningen  
St Louis 1904  
Statsmedalj  
Guldmedalj



**FRANZ SAUERBIER, Berlin SW.**

Friedrichstrasse 231

**SPIRALFJÄDER-, FIL- och VERKTYGSFABRIK,  
TRÅDDRAGERI,  
KONDENSATOR-KYLSLANG-TILLVERKNING.**

*Pumpar, Hufvar, Stigningsmätare,*

*Stänkskärmar, Benzincisterner.*

== Representant: **A. ÖSTBERG & Co, Stockholm.** ==

**SVENSKA**

ETABLERAD 16 JAN. 1867

TELEGRAFADDRESS:  
TELEGRAMBYRÅN, STOCKHOLM

**TELEGRAMBYRÅN**

RIKSTELEFONER:

166, 167, 13 00, 25 06, 27 06, 76 28

SAMT ALLM. TELEFON: 86 00, 86 16

**STOCKHOLM**

**2 BRUNKEBERGSTORG 2**

1 tr.



Emottager abonnement å alla slags handelstelegram.

De noteringar, vi för närvarande föra, äro å

Socker i Hamburg, London och New-York.	Majs i New-York.	Bomull i Liverpool och New-York.
Kaffe i Hamburg, Le Håvre, New-York, London och Rio de Janeiro.	Spanmålsfrakt i New-York.	Petroleum i Antwerpen, Hamburg, Filadelfia och New-York.
Hvete i Berlin och New-York.	Fläsk (Short Ribs) i Chicago.	Tackjern i Glasgow.
Råg i Berlin.	Smör i Köpenhamn.	Ister i New-York.
Häfre i Berlin.	Smör i Stockholm (Svensk notering å första klassens export-smör).	Mjöl (Spring Wheat Clears) i New-York.
		Röfolja i Amsterdam.

Vidare finnas telegram rörande spanmålsmarknaden i London, mejeriagentens i Manchester rapport rörande prisen å smör, fläsk- och äggmarknaderna i England samt telegram, redogörande för kaffeauktionen i Amsterdam.

Af penningenoteringar finnas:

Officiella vaxelkurser i Hamburg och Köpenhamn.	London noteringar å Consols och silfver äfvensom
Effektiva vaxelkurser i Hamburg samt från	uppgifter å bankdiskontot i olika länder.
Paris noteringar å 3 procents franska räntan och 5 procents italienska räntan och	Utom dessa noteringar förskaffa vi hvarje slags notering, som kan af abonnenter önskas.



# Svenska Telegrambyråns

Allm. 1 50 • Klichéanstalt • Riks- 77 87

Levererar i anslutning till Svenska Telegrambyråns nyhetsmateriel snabbast och billigast

## ILLUSTRATIONS-

### KLICHÉER

pr årskontrakt och pr styck **I FOTOTYPI • AUTOTYPI och GROF AUTOTYPI** för snällpräss- och rotationstryck på tidningspapper.

Uppgör FÖRSLAG och TECKNINGAR till

### ANNONSKLICHÉER

allt i bästa utförande och på billiga villkor.

Förfrågningar besvaras omgående.

Rekvistition kan ske genom filialerna i Göteborg, Malmö, Sundsvall samt direkt hos klichéanstalten.

Ombesörjer teckningar och illustrationer af alla slag för tidningar, tidskrifter, böcker o. s. v. Uppgör förslag och ombesörjer utförande af priskuranter, broschyrer o. s. v. i förstklassig utstyrelse. Ombesörjer genom specialister allt slags fotograferingsarbete.

# Svenska Telegrambyråns

Allm. 86 99 • Distributionsafdelning • Riks- 39 39

åtager sig att å rikets järnvägsstationer och annorledes på öfverenskomna villkor anordna försäljning af tidningar, tidskrifter och böcker.

# Svenska Telegrambyråns

Allm. 1 50 Afdelning för Pressutklipp Riks- 12 00

kan på grund af sin förbindelse med samtliga svenska tidningar och tidskrifter samt med liknande anstalter i utlandet till moderat pris erbjuda pressurklipp om dagens frågor.

Års- och kvartalsabonnement kunna erhållas.

# Svenska Telegrambyråns

Allm. 87 00 • Annonsafdelning • Riks- 12 00

som emottager och befordrar med omgående annonser till införande i alla in- och utländska tidningar, erbjuder därvid respektive kunder följande fördelar:

*Endast ett manuskript behöfver lämnas*, oberoende af i huru många tidningar annonsen skall införas; tydligen är detta en högst beaktansvärd fördel, isynnerhet vid landsorts- och utrikesannonsering, då förmedlingen genom byrån äfven blir synnerligen portobesparande.

Byrån lämnar på grund af sina kontrakt med tidningarna åt annonsören **alldeles samma fördelar** som åtnjutas hos tidningarna direkt.

Annonsören får ej vidkännas någon som helst extra kostnad eller provision åt byrån.

Byrån öfversätter gratis annonser till respektive språk.

Byrån kontrollerar annonsernas införande.

Byrån lämnar kostnadsfritt profaftryck å större annonser för bedömande af den typografiska utstyrelsen.

*Kostnadsförslag*, äfvenson uppgift om lämpliga tidningar lämnas på begäran och utan ersättning.

Bilaggsblad anskaffas om så önskas.

Efter tillsägelse pr telefon (Riks- eller Allm.) afhämtas manuskript hos annonsören.

Om ej annan öfverenskomelse förut träffats, böra ingå-

ende order alltid åtföljas af ett penningbelopp, motsvarande ungefärliga kostnaden, emedan annonsernas införande i annat fall fördröjes. Redovisning sker pr omgående.

Frimärken mottagas ej i likvid till högre belopp än **en krona**.

Annons svar förmedlas under diskretion och ytterst billigt.

Byrån ombesörjer äfven tryckning och spridning af **annonscirkulär**.

Byrån uttager **tillståndsbevis** för tidningar mot lågt arvode.

Taxa och uppgifter sändas gratis och franko.

**OBS.!** Anmälan om ändring och afbrott i löpande annonsorder emottages

*endast skriftligen.*

*Måste tillsägelse i brådskande fall ske pr telefon, bör detta för att vara gällande ovillkorligen skriftligen bekräftas.*

Byrån beräknar för annonsören **tidningarnas egna pris**; vanligen kalkyleras 35 bokstäfver pr spaltrad.

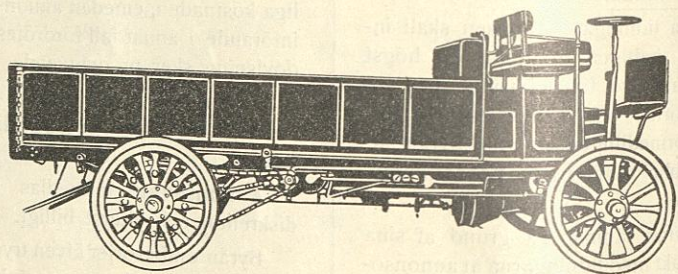
**Snabb och noggrann expedition!**

**Ett enda betalningsställe!**

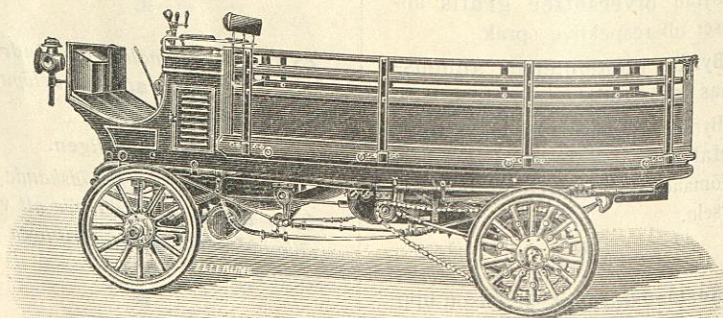


GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

## LASTVAGNAR



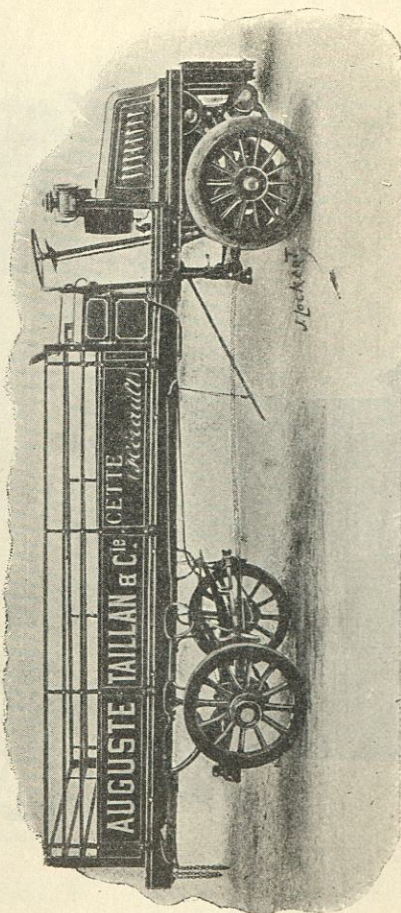
för 500—5000 kilogram.



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

## AVANT-TRAIN LATIL



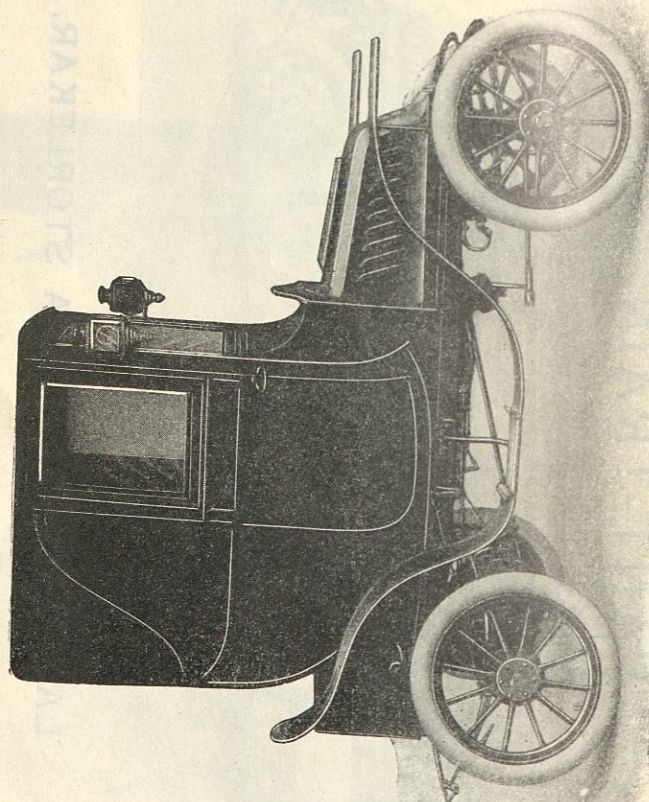
LASTVAGNAR I ALLA STORLEKAR.

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

## Elektriska Automobiler

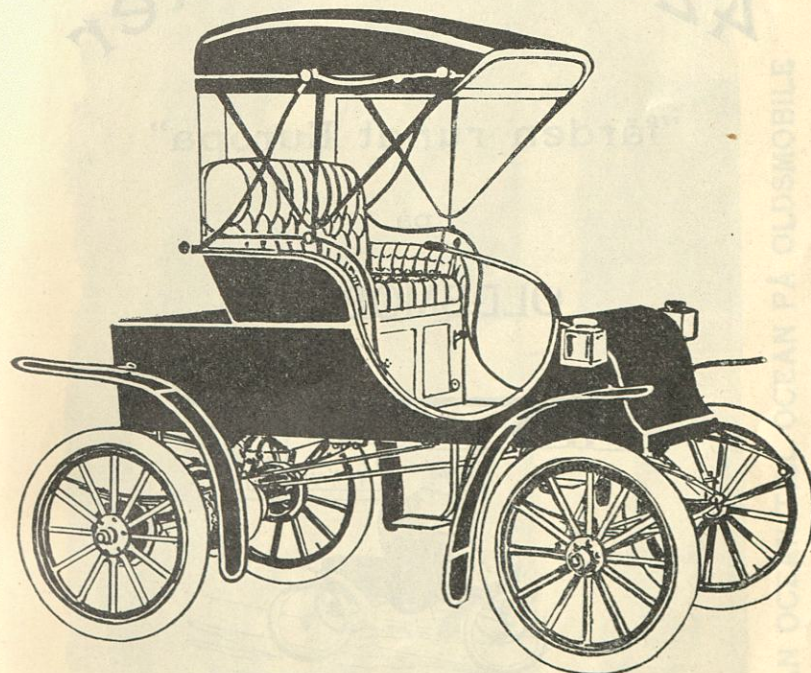


ALFRED DININ, Paris

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

## ELEKTRISKA VAGNAR



Pope-Waverley

Elektriska Promenadvagnar  
af alla slag

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

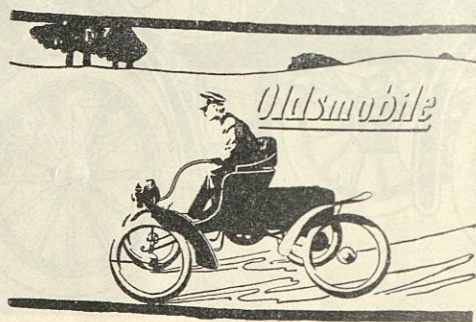
4200 kilometer

eller

"färden rundt Europa"

på

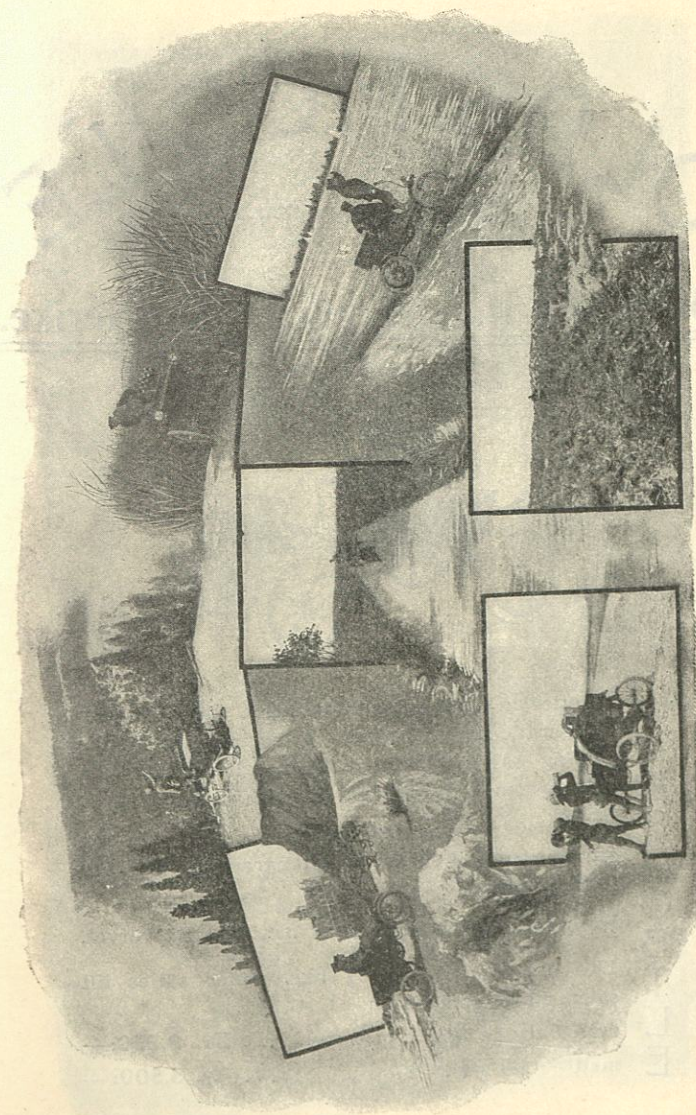
OLDSMOBILE



fullbordades af fransmannen Fournier,  
december 1904, hvarvid han vann ett  
vad på 100.000 franes

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



FRÅN OCEAN TILL OCEAN PÅ OLDSMOBILE

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

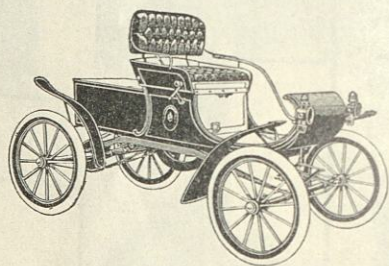


GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

# OLDS MOBILE

STANDARD-TYP

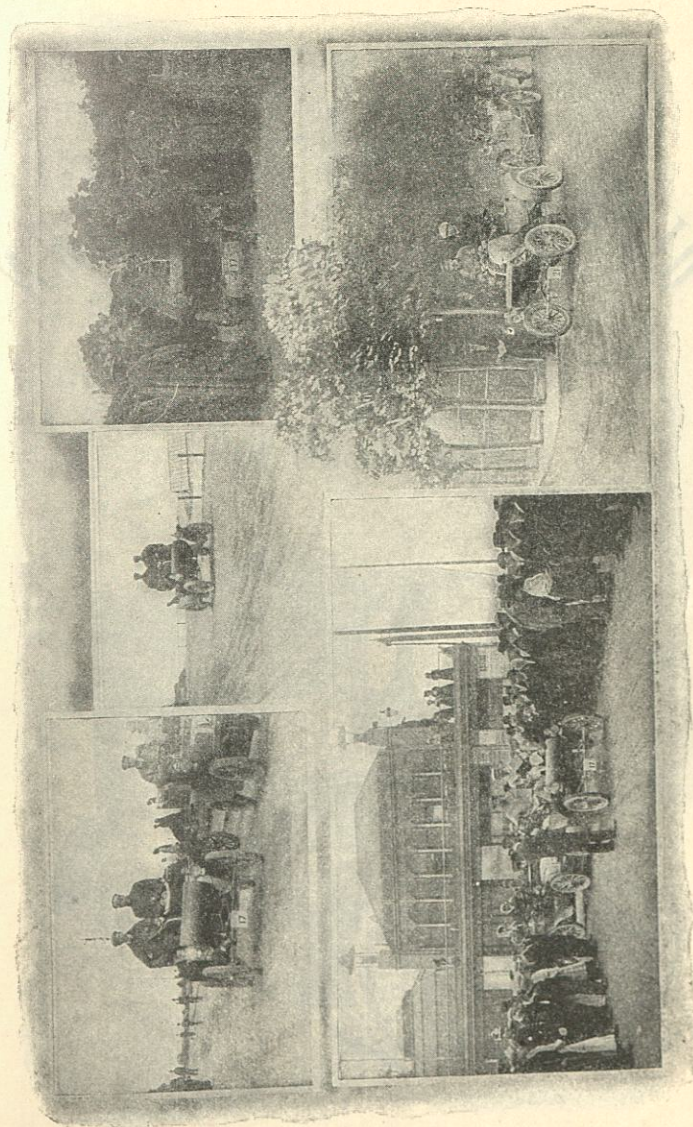
Försåld till H. K. H. härtigen af Nerike.



OLDS MOBILE  
 åtnjuter en enastående popularitet. 40,000 vagnar levererade från fabriken. I Sverige hafva under ett år sålts 37 Oldsmobiler eller minst lika många som af öfriga fabrikat tillsammans.  
 är den elegantaste promenadautomobil, som lätt kan förvandlas till en praktisk transportvagn för lättare varor.  
 har pröfvats för vinterbruk och bestått profvet.  
 1905 års modell med 7 hkr. motor säljes till samma pris som förut:  
 utan baksäte (för 2 personer) . . . . Kr. 3,350:—  
 med " ( " 4 " ) . . . . " 3,500:—

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



OLDSMOBILE PÅ TÄFLAN

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

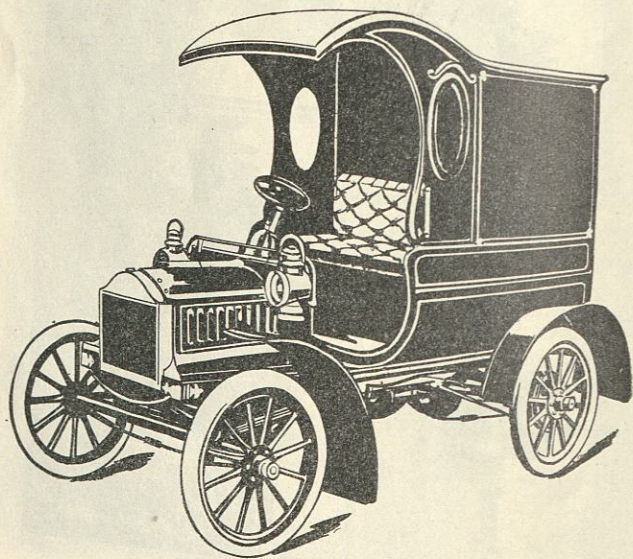


GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

# OLDS REKLAM-VARUVAGN

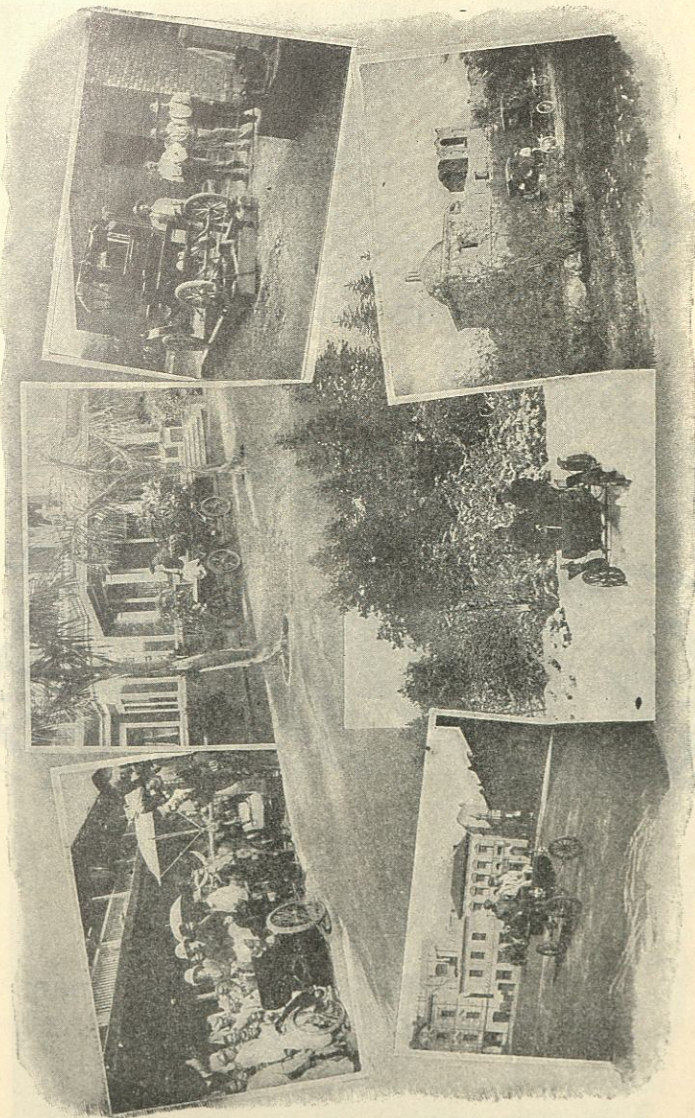
10 HÄSTKRAFTERS MOTOR

Pris 4,800 kr.



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



OLDSMOBILEN PÅ RESA JORDEN RUNDT.

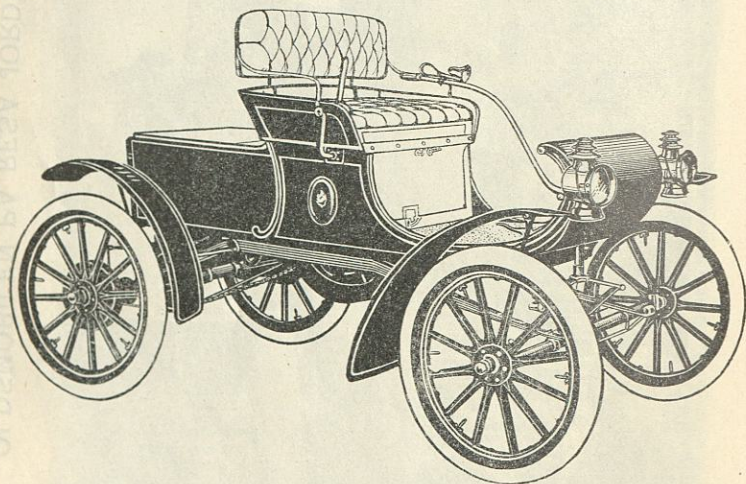
GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

# OLDS MOBILE

1905  
års modell.

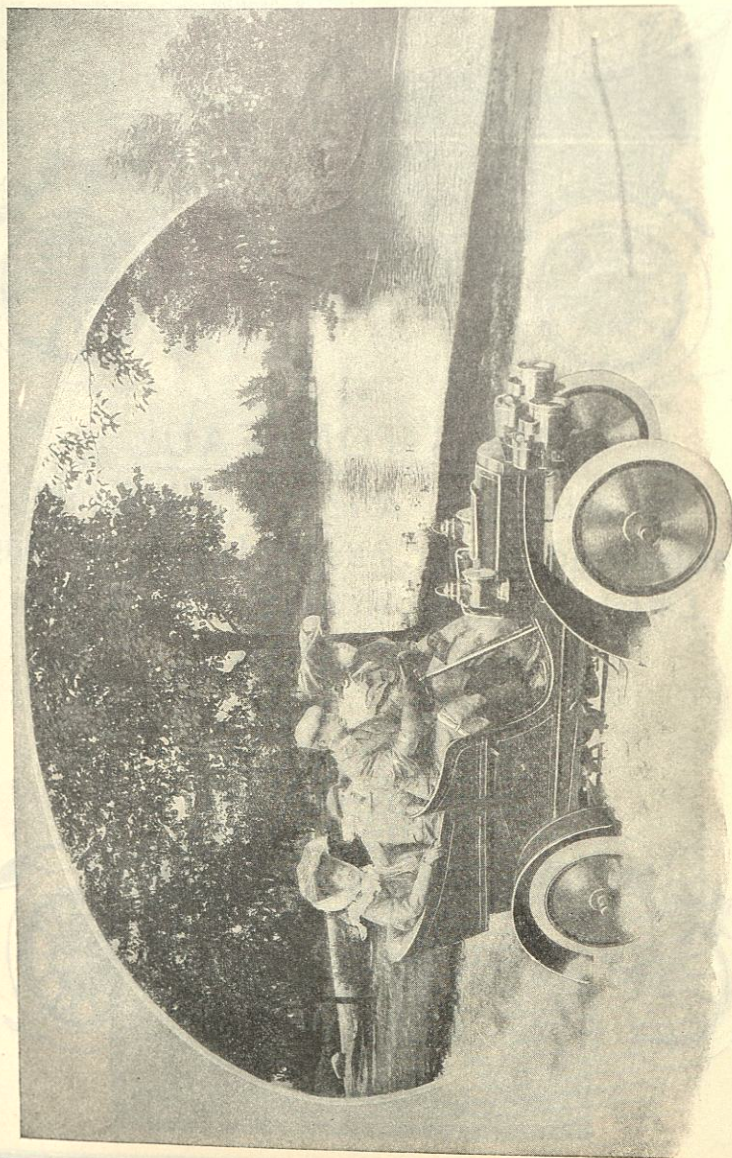


## STANDARD-TYP.

7 hästkrafters motor, 35 km. i timman.  
Driftkostnad 2—3 öre pr km.

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

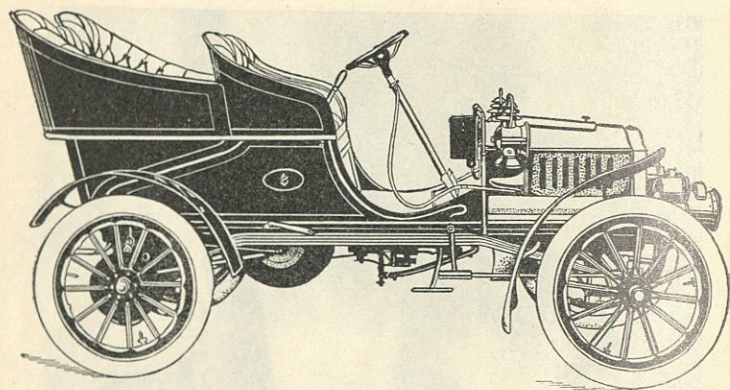


UN PEU DE VITESSE.

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



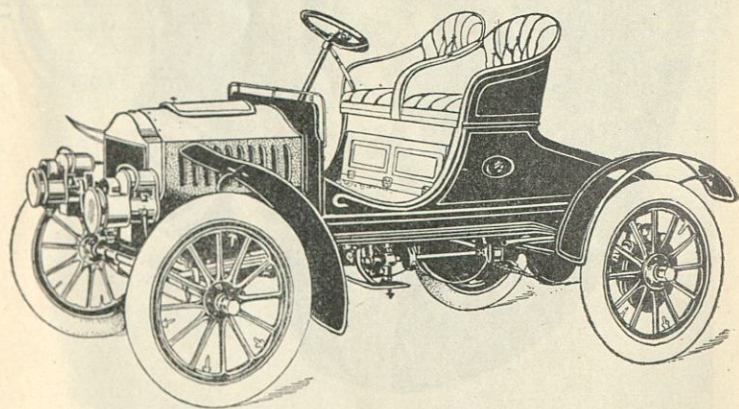
GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



OLDS TONNEAU.

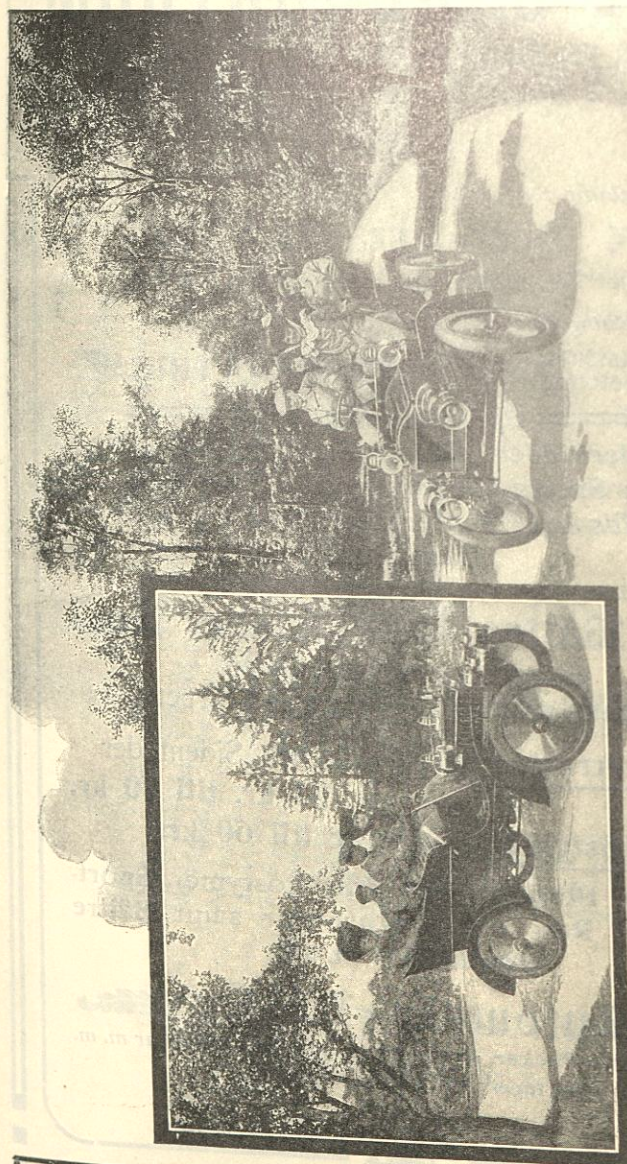
10 hästkrafter. Aftagbar tonneausits.  
Snabbgående racer, passande till turistvagn.  
Lättskött, stark och solid konstruktion.

Pris 4,800 kr.



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



OLDS TONNEAU.

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



# PAUL U. BERGSTRÖM

74 & 76 DROTTNINGGATAN 74 & 76  
(HÖRNET AF KUNGSGATAN)

Afdelning för

**Finare Herr=Skrädderi** efter Engelskt  
mönster

Nyheter i Engelska tyger af förnämsta fabrikater.

Afdelning för

**Herr=Ekipering**

*Specialité: Hattar,  
Underkläder, Bättre Skodon, Vatten-  
täta Svecia-kängor, Reseffekter, Res-  
Plaids samt Monterade och Omonterade  
Häst-Filtar.*

Afdelning för

**Bättre Herr=Kläder**

Största härvarande lager.  
Elegant snitt. Välgjordt arbete.

**Vår-Öfverrockar** med Ylle- och Sidenfoder  
fr. 23 kr. till 70 kr.

**Kavaj-Kostymer** fr. 23 kr till 60 kr.

Smoking-, Bonjour- och Frackkostymer, Sport-  
kostymer, Res- och Regnrockar samt Bättre  
Gosskläder m. m.

**Automobil=Kläder**

Skinn-Pälsar & Rockar, Regnrockar, Mössor, Handskar m. m.  
på lager och efter beställning.

FÖRSTKLASSIGA  
PRIMA VAROR.



BILLIGA  
BESTÄMDA PRISER.

Aldrig hittills har en Champagne haft en så-  
dan enorm framgång som

Champagnen

## LÉON CHANDON

MAISON FONDÉE EN 1892

REIMS.

Denna kolossala framgång, ännu utan exempel, beror  
på **Champagnen Léon Chandon's** utmärkta be-  
skaffenhet.

Generalagent för Skandinavien & Finland

ARV. RUDEBERG

CENTRALPALATSET, STOCKHOLM  
RIKSTEL. 8228 ALLM. TEL. 20111

Agent för Stockholm  
Henning Hederström

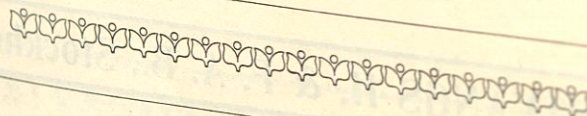
☐ SPECIALAFDELNING ☐

**Ulstrar, Sport- & Regnkläder**  
alla slag

## J. E. SANDBERG

Malmskilnadsgatan 1

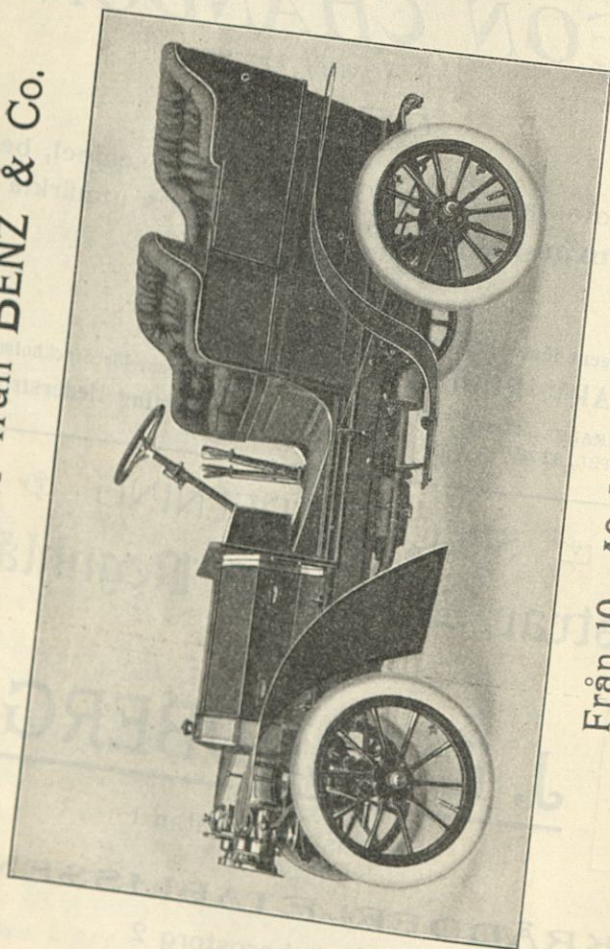
SKRÄDDERI-ETABLISSEMENT  
Brunkebergstorg 2





GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

LYXVAGNAR från BENZ & Co.

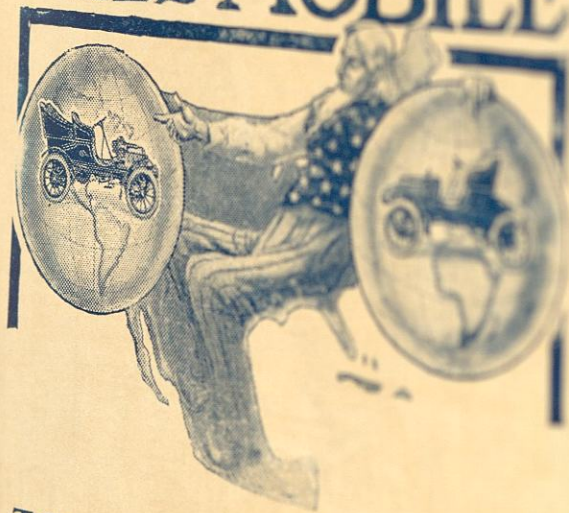


Från 10—40 Hästkrafter

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

OLDSMOBILE



TONNEAU för fyra personer.

Lättskött, hållfast, pryddlig, billig.

1905 års modell.

10 hästars maskin, 5—40 km. i timman.

Pris 4,800 kr.

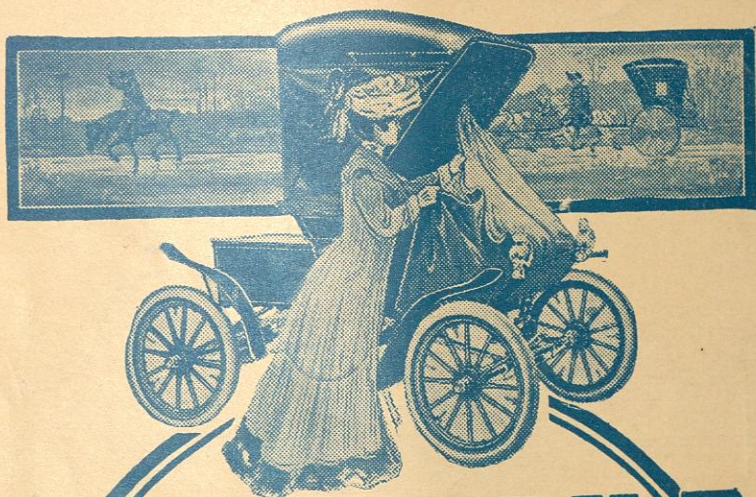
GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm



GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

Allmänheten inbjudes att profåka

Allmänheten inbjudes att profåka



# OLDSMOBILE

Lättskött » Stark » Hållbar » Prisbillig

**!!! 6000 MASKINER !!!**

Ensamt på utställningen i New-York  
ha i år 6000 maskiner af denna typ  
blifvit sålda

**Profåk!**

GJESTVANGS H. & F. A. B., Stockholm

J. N. 210